



---

**LV** Pārsts  
**LT** Viryklė

Lietošanas instrukcija  
Naudojimo instrukcija

2  
36



**Electrolux**

## SATURS

<b>1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....</b>	<b>3</b>
<b>2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....</b>	<b>5</b>
<b>3. UZSTĀDĪŠANA.....</b>	<b>7</b>
<b>4. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS.....</b>	<b>10</b>
<b>5. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS.....</b>	<b>11</b>
<b>6. PLĪTS VIRSMA – IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....</b>	<b>11</b>
<b>7. PLĪTS VIRSMA - PADOMI UN IETEIKUMI.....</b>	<b>12</b>
<b>8. PLĪTS VIRSMA – KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....</b>	<b>13</b>
<b>9. CEPEŠKRĀSNS - IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....</b>	<b>14</b>
<b>10. CEPEŠKRĀSNS - PULKSTĒNA FUNKCIJAS.....</b>	<b>16</b>
<b>11. CEPEŠKRĀSNS - PIEDERUMU LIETOŠANA.....</b>	<b>18</b>
<b>12. CEPEŠKRĀSNS - PADOMI UN IETEIKUMI.....</b>	<b>18</b>
<b>13. CEPEŠKRĀSNS – KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....</b>	<b>28</b>
<b>14. PROBLĒMRISINĀŠANA.....</b>	<b>31</b>
<b>15. ENERGOEFEKTIVITĀTE.....</b>	<b>33</b>

## MĒS DOMĀJAM PAR JUMS

Pateicamies, ka iegādājāties Electrolux ierīci. Ierīces ražošanā un modernizēšanā uzkrāta gadu desmitiem ilga pieredze. Tā radīta pārdomāta un mūsdienīga, tieši kā jums. Katru reizi to lietojot, varat būt pārliecināti, ka gūsiet labus rezultātus.

Laipri lūdzam Electrolux!

**Apmeklējet mūsu mājas lapu:**



Atrodiet lietošanas padomus, brošūras, informāciju par traucējumu novēršanu un apkopi:  
[www.electrolux.com/webselfservice](http://www.electrolux.com/webselfservice)



Reģistrējet savu produktu, lai uzlabotu pakalpojumu:  
[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)



Iegādājieties ierīcei oriģinālās rezerves daļas, materiālus un piederumus:  
[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## KLIENTU APKALPOŠANA UN PAKALPOJUMI

Iesakām izmantot oriģinālās rezerves daļas.

Sazinoties ar apkalpes dienestu, pārliecinieties, vai jums ir šādi dati: Modelis, izstrādājuma Nr., sērijas numurs.

Šo informāciju var atrast tehnisko datu plāksnītē.

Drošības informācija brīdinājumam un piesardzībai

Vispārēja informācija un padomi

Informācija par apkārtējo vidi

Izmaiņu tiesības rezervētas.

## 1. △DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

### 1.1 Bērnu un nespējīgu cilvēku drošība



#### BRĪDINĀJUMS!

Nosmakšanas, savainošanās vai pastāvīgas invaliditātes risks.

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām, vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgās personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Neļaujiet bērniem rotātāties ar ierīci.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā attiecīgi.
- Neļaujiet bērniem un dzīvniekiem tuvoties ierīcei tās darbības vai dzesēšanas laikā. Pieejamās sastāvdaļas ir karstas.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

### 1.2 Vispārīgi drošības norādījumi

- Tikai kvalificēta persona drīkst uzstādīt ierīci un nomainīt vadu.
- Šai ierīcei jābūt pieslēgtai pie tīkla strāvas ar H05VV-F tipa kabeli, lai izturētu temperatūru no aizmugures paneļa.
- Šī ierīce ir paredzēta izmantošanai līdz 2000 m virs jūras līmeņa.
- Šī ierīce nav paredzēta lietošanai uz kuģiem, laivām vai liellaivām.

- Lai izvairītos no pārkaršanas, nedrīkst uzstādīt ierīci aiz dekoratīvām durvīm.
- Nenovietojiet ierīci uz pamatnes.
- Nelietojiet ierīci ar ārēju laika slēdzi vai atsevišķu tālvadības sistēmu.
- BRĪDINĀJUMS! Gatavojojot uz plīts ēdienu ar taukiem vai eļļu bez pieskatīšanas, var izcelties ugunsgrēks.
- NEMĒGINIET dzēst uguni ar ūdeni, bet izslēdziet ierīci un apsedziet liesmu, piemēram, ar vāku vai ugunsdrošības segu.
- UZMANĪBU! Gatavošanas process jāuzrauga. Šis gatavošanas process jāuzrauga nepārtraukti.
- BRĪDINĀJUMS! Aizdegšanās risks: Neturiet priekšmetus uz plīts virsmām.
- Netīriet ierīci ar tvaika tīrītāju.
- Stikla durvju vai plīts virsmas stikla vāku tīrīšanai neizmantojiet raupjus, abrazīvus tīrīšanas līdzekļus vai asus metāla skrāpjus, jo tie var saskrāpēt virsmas, un tādējādi stikls var saplīst.
- Nenovietojiet uz plīts virsmas metāla priekšmetus, piemēram, nažus, dakšas, karotes un vākus, jo tie var sakarst.
- Ja stikla keramikas virsma/stikla virsma ir saplaisājusi, izslēdziet ierīci un atslēdziet to no elektriskās strāvas avota. Gadījumā, ja ierīce ir pievienota strāvas avotam tieši, izmantojot savienojuma kārbu, noņemiet drošinātāju, lai atvienotu ierīci no strāvas avota. Abos gadījumos sazinieties ar Pilnvarotu servisa centru.
- BRĪDINĀJUMS! Lietošanas laikā ierīce sakarst. Nepieskarieties sildelementiem. Bērni līdz 8 gadu vecumam nedrīkst atrasties ierīces tuvumā bez uzraudzības.
- Vienmēr izmantojiet cepeškrāsns cimdus, izņemot vai ievietojot papildpiederumus vai cepeškrāsns traukus.
- Pirms apkopes veikšanas atvienojiet strāvas padevi.
- Pirms lampas mainīšanas pārliecinieties, vai ierīce ir izslēgta, lai neizraisītu elektrošoku.

- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no elektrības trieciena riska, to jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai citam kvalificētam speciālistam.
- Uzmanieties, pieskaroties uzglabāšanas atvilktnei. Tā var sakarst.
- Lai izņemtu plauktu balstus, vispirms pavelciet plauktu balsta priekšu un tad aizmuguri nost no sānu sienām. Uzstādiet plauktu atbalstus, veicot iepriekšminētās darbības pretējā secībā.
- Saskaņā ar elektrisko instalāciju noteikumiem atvienošanas iespējas jāiekļauj cietajos vados.
- BRĪDINĀJUMS! Izmantojiet tikai ierīces ražotāja ieteiktās vai ierīces lietošanas instrukcijā norādītās plīts vadīklas vai plīts vadīklas, kas iestrādātas ierīcē. Nepiemērotu plīts vadīklu lietošana var izraisīt negadījumus.

## 2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

### 2.1 Uzstādīšana



#### BRĪDINĀJUMS!

Ierīci drīkst uzstādīt tikai kvalificēta persona.

- Noņemiet visu iepakojumu.
- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātos uzstādīšanas norādījumus.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cīmrus un ierīces komplektācijā iekļautos apavus.
- Nevelciet ierīci aiz roktura.
- Virtutes mēbeles un ierīces iebūvēšanai paredzētajam atvērumam jābūt piemērotā lielumā.
- Nodrošiniet starp blakus uzstādītām ierīcēm piemērotu attālumu.
- Pārbaudiet, vai ierīce uzstādīta zem un pie drošām ietaisēm.
- Ierīces daļas vada strāvu. Novietojiet ierīcei apkārt mēbeles, lai novērstu pieskaršanos bīstamajām daļām.
- Ierīces sāni jānovieto pret vienāda augstuma ierīcēm vai mēbelēm.

- Neuzstādiet ierīci blakus durvīm vai zem logiem. Tas jāievēro, lai, atverot durvis vai logu, nenokristu ēdiena gatavošanas trauki.
- Pārliecinieties, vai ir ierīkoti stabilizatori, lai novērstu ierīces apgāšanos. Skatiet sadalu "Uzstādīšana".

### 2.2 Elektriskie pieslēgumi



#### BRĪDINĀJUMS!

Var izraisīt ugunsgrēku un elektrošoku.

- Elektrības padeves pieslēgšana jāveic sertificētam elektrikim.
- Ierīce jābūt iezemētai.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu, drošu kontaktligzdu.
- Nelietojiet daudzkontaktu adapterus vai pagarinātājus.

- Neļaujiet strāvas kabeljiem saskarties ar ierīces durvīm vai atrasties to tuvumā, it īpaši, ja durvis ir karstas.
- Dalas, kas nodrošina aizsardzību pret elektrošoku no strāvu vadošiem un izolētajiem elementiem, jānostiprina tā, lai tos nevarētu noņemt bez instrumentiem.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzda tikai uzstādišanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādišanas kontaktspraudnim var brīvi piekļūt.
- Ja kontaktligzda ir valīga, neievietojiet tājā kontaktspraudni.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velket aiz barošanas kabeļa. Vienmēr velcet aiz spraudkontakta.
- Ir jāizmanto atbilstošas izolācijas ierīces: automātslēdzi, drošinātāji (no turētājiem izskrūvējami drošinātāji), zemējuma noplūdes automātslēdzi un savienotāji.
- Elektroinstalācijā jābūt izolācijas ierīcei, kas ļauj atvienot ierīci no visiem elektrotīkla poliem. Izolācijas ierīcē atstarpei starp kontaktiem jābūt vismaz 3 mm.
- Pilnībā aizveriet ierīces durvis pirms kontaktspraudņa ieviešanas elektrotīkla kontaktligzda.

## 2.3 Pielietojums



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu vai apdegumu gūšanas risks.  
Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks.

- Šī iekārta paredzēta tikai izmantošanai mājās.
- Nemainiet šīs ierīces specifikācijas.
- Pārliecinieties, vai ventīlācijas atveres nav bloķētas.
- Neatstājiet ieslēgtu ierīci bez uzraudzības.
- Atslēdziet ierīci pēc katras lietošanas reizes.
- Averot ierīces durvis, kad tā tiek lietota, rīkojieties uzmanīgi. Var izplūst karsts gaiss.
- Nedarbīniet ierīci ar mitrām rokām vai, ja tā saskaras ar ūdeni.
- Nelietojiet ierīci kā darbvirsmu vai uzglabāšanai paredzētu virsmu.



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv ugunsgrēka vai sprādzena risks.

- Uzkarsēti tauki un eļļa var radīt uzliesmojošu tvaiku. Gatavojet ar taukvielām un eļļu, netuviniet tām atklātu liesmu vai sakarsētus priekšmetus.
- Tvaiki, kurus izdala ļoti karsta eļļa, var izraisīt spontānu aizdegšanos.
- Izlietota eļļa, kas satur ēdienu atliekas, var izraisīt ugunsgrēku pie zemākas temperatūras nekā eļļa, kas tiek lietota pirmo reizi.
- Neievietojiet ierīcē, neturiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.
- Neļaujiet dzirkstelēm un atklātai liesmai saskarties ar ierīci, kad atverat durvis.
- Averiet ierīces durvis uzmanīgi. Alkoholu saturošu sastāvdalū lietošana var radīt spira un gaisa maišījumu.



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv ierīces bojājumu risks.

- Lai emalja nesaplaisātu un nezaudētu krāsu:
  - neievietojiet cepeškrāsns traukus vai citus priekšmetus nepastarpināti uz ierīces grīdas.
  - neļejet ūdeni karstā ierīcē.
  - neatstājiet ierīcē mitrus traukus un produktus pēc gatavošanas beigām.
  - izņemot vai uzstādot piederumus, rīkojieties uzmanīgi.
- Emaljas vai nerūsējošā tērauda krāsas maiņa neietekmē ierīces darbību.
- Gatavojet mitras kūkas, izmantojet dzīlo cepešpannu. Augļu sulas var atlāt nenofirāmus traipus.
- Nenovietojiet karstus ēdienu gatavošanas traukus uz vadības paneļa.
- Ēdienu gatavošanas laikā neļaujiet ēdienu gatavošanas traukiem izvārīties tukšiem.
- Uzmanieties, lai uz ierīces neuzkristu nekādi priekšmeti vai ēdienu

- gatavošanas trauki. Tā var sabojāt virsmu.
- Neieslēdziet sildinīkus, ja uz tiem novietots tukšs ēdiena gatavošanas trauks, vai bez ēdiena gatavošanas trauka.
  - Nenovietojiet alumīnija foliju nepastarpināti uz ierīces grīdas.
  - Ēdiena gatavošanas trauki, kas izgatavoti no čuguna vai alumīnija lējuma, vai kuru apakša ir bojāta, var saskrāpēt. Pārvietojot šādus priekšmetus pa plāts virsmu, vienmēr paceliet tos.
  - Šī ierīce paredzēta tikai ēdiena gatavošanai. To nedrīkst lietot citiem nolūkiem, piemēram, telpu apsildei.

## 2.4 Apkope un tīrišana



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainojumu un ierīces aizdegšanās un bojājumu risks.

- Pirms apkopes izslēdziet ierīci. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Pārliecinieties, vai ierīce ir auksta. Pastāv risks, ka stikla paneli var iepīst.
- Ja durvju stikla paneli tiek bojāti, nomainiet tos nekavējoties. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
- Ierīcē atlikušās taukvielas vai pārtikas atliekas var izraisīt ugunsgrēku.
- Regulāri tīriet ierīci, lai novērstu virsmas materiāla nolietošanos.
- Tīriet ierīci ar mitru, mīkstu drānu. Lietojiet tikai neutrālus tīrišanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abražīvus sūķlus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

## 3. UZSTĀDĪŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

### 3.1 Ierīces novietošana

Varat uzstādīt brīvi stāvošo ierīci ar skapjiem vienā vai abās pusēs vai telpas stūrī.

- Ja lietojat cepeškrāsns tīrišanai paredzētu aerosolus, ievērojet ražotāja drošības norādījumus, kas atrodami uz iepakojuma.
- Netīriet katafītsko emaljas pārkājumu (ja tāds ir) ar jebkāda veida tīrišanas līdzekli.

## 2.5 lekšējais apgaismojums

- Šajā ierīcē izmantotā spuldze vai halogēna spuldze paredzēta tikai mājsaimniecības ierīcēm. Nelietojiet to telpu apgaismošanai.



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks saņemt elektrošoku.

- Pirms lampas nomaiņas atvienojiet ierīci no elektroīkla.
- Izmantojiet tikai tādu pašu specifikāciju lampas.

## 2.6 Ierīces utilizācija



### BRĪDINĀJUMS!

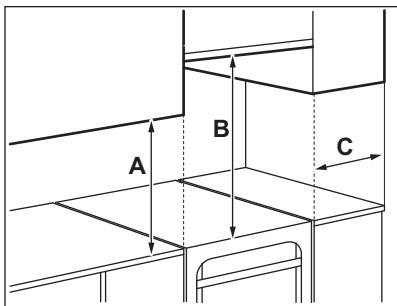
Pastāv savainošanās vai nosmakšanas risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli netālu no ierīces un utilizējiet to.
- Noņemiet durvju fiksatoru, lai bērni vai mājdzīvnieki nevarētu ierāpties velas žāvētāja tilpnē un tur sevi ieslēgt.

## 2.7 Servisa izvēlne

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.
- Lietojiet tikai oriģinālas rezerves daļas.

Minimālos uzstādīšanas attālumus var aplūkot tabulā.



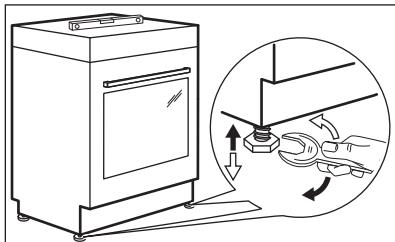
### Minimālie attālumi

Izmērs	mm
A	400
B	650
C	150

### 3.2 Tehniskie dati

Spriegums	230 V
Frekvence	50 - 60 Hz
Ierīces klase	1
Izmērs	mm
Augstums	858
Platums	500
Dzīlums	600

### 3.3 Ierīces līmeņošana



Izmantojiet mazās kājiņas zem ierīces, lai nolīmenotu ierīces augšējo virsmu atbilstoši citām virsmām.

### 3.4 Aizsardzība pret sasvēršanos

Iestatiet pareizo augstumu un vietu iekārtai pirms sākat uzstādīt aizsargu pret sasvēršanos.



#### UZMANĪBU!

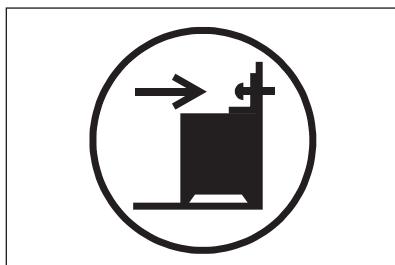
Uzstādīet pareizā augstumā aizsargu pret sasvēršanos.



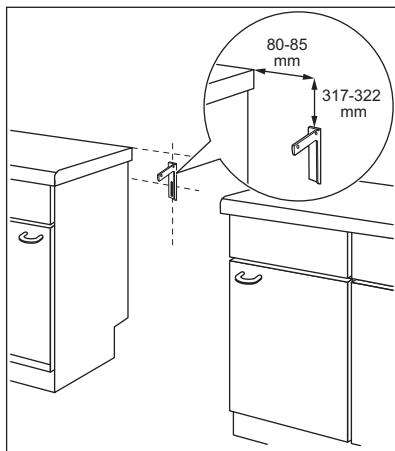
Pārliecinieties, vai virsma aiz ierīces ir gluda.

Jums ir jāuzstāda aizsardzība pret sasvēršanos. Ja to neuzstādīsiet, ierīce var sasvērties.

Jūsu ierīce ir apzīmēta ar attēlā redzamo simbolu (ja tāds ir), lai atgādinātu, ka ir jāuzstāda aizsargs pret sasvēršanos.



1. Uzstādīet aizsargu pret sasvēršanos 317 - 322 mm uz leju no ierīces augšējās virsmas un 80 - 85 mm no ierīces sāna apalajā caurumā uz kronšteina. Pieskrūvējiet to pie cieta materiāla vai piemērota stīprinājuma (sienas).



2. Caurums atrodas ierīces aizmugures kreisajā pusē. Paceliet ierīces priekšdaļu un ievietojiet to starp skapišiem. Ja atstarpe starp virtuvei skapišiem ir lielāka nekā plāts platums, tad nepieciešams noregulēt sānu mēriju, lai nocentrētu plāti.



Ja jūs mainījāt plāts izmērus, novietojiet aizsargu pret sasvēršanos pareizā vietā.



#### **UZMANĪBU!**

Ja atstarpe starp virtuvei skapišiem ir lielāka par ierīces platumu, tad nepieciešams noregulēt sānu mēriju, lai nocentrētu ierīci.

## **3.5 Elektroinstalācija**



#### **BRĪDINĀJUMS!**

Ražotājs neuzņemas nekādu atbildību par bojājumiem, kas radušies, neievērojot drošības norādījumus, kas minēti Drošības informācijas sadaļās.

Šī ierīce tiek piegādāta bez kontaktdakšas un barošanas vada.



#### **BRĪDINĀJUMS!**

Pirms strāvas kabeļa savienojuma ar termināli, izmēriet spriegumu starp fāzēm mājas elektroītiklā. Pēc tam, paskatiet pieslēguma markējumu ierīces aizmugurē, lai izmantotu pareizo elektroinstalāciju. Šāda secība īauj izvairīties no instalācijas kļūdām un ierīces elektrisko sastāvdaļu bojājumiem.

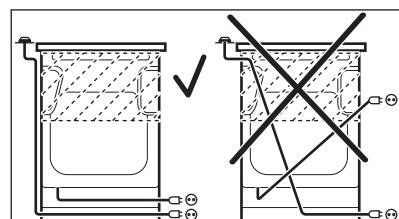
**Dažādām fāzēm piemērotie kabeļu veidi:**

Fāze	Minimālais kabeļa izmērs
1	3x6,0 mm <sup>2</sup>
3 ar neitrālu	5x1,5 mm <sup>2</sup>



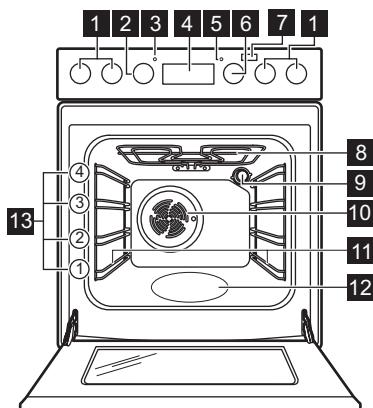
#### **BRĪDINĀJUMS!**

Strāvas kabelis nedrīkst saskarties ar attēlā norādītajām ierīces daļām.



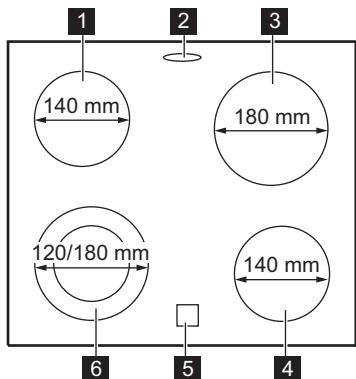
## 4. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS

### 4.1 Vispārējs pārskats



- 1 Plīts virsmas regulatori
- 2 Temperatūras regulators
- 3 Temperatūras indikators / simbols
- 4 Elektronisks programmētājs
- 5 Plīts lampa / simbols / indikators
- 6 Cepeškrāsns funkciju regulators
- 7 Papildu tvaika taustiņš
- 8 Sildelementi
- 9 Lampa
- 10 Ventilators
- 11 Izņemams plaukta atbalsts
- 12 Iekšienes izcilnis
- 13 Cepšanas līmeņi

### 4.2 Plīts virsmas shēma



- 1 Gatavošanas zona 1200 W
- 2 Tvaika izvads - numurs un pozīcija ir atkarīgi no modeļa
- 3 Gatavošanas zona 1800 W
- 4 Gatavošanas zona 1200 W
- 5 Atlikušā siltuma indikators
- 6 Gatavošanas zona 700 / 1700 W

### 4.3 Piederumi

- **Restots plaukts**  
Ēdienu gatavošanas traukiem, kūku un cepešu formām.
- **Cepamā paplāte**  
Kūkām un cepumiem.
- **Teleskopiskās vadotnes (papildaprīkojums)**

Plaktiem un paplātēm. Tās var pasūtīt atsevišķi.

- **Uzglabāšanas atvilktnē**  
Uzglabāšanas atvilktnē atrodas zem cepeškrāsns iekšpuses.

## 5. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS



### BRĪDINĀJUMS! Skatiet sadaļu "Drošība".

#### 5.1 Pirmā tīrišana

Izņemiet visus papildpiederumus un noņemamās plauktu vadotnes no cepeškrāsns.



Skatiet sadaļu "Kopšana un tīrišana".

Iztīriet cepeškrāsnī un notīriet piederumus pirms pirmās lietošanas. Lielieci atpakaļ visus piederumus un izņemamos plauktu balstus to sākotnējā pozīcijā.

#### 5.2 Laika iestatīšana

Pirms cepeškrāsns ieslēgšanas jāiestatā laiks.

Pievienojot ierīci elektrības avotam, pēc elektrības padeves pārtraukumu vai ja nav iestatīts taimeris, mirgo indikators.

Pies piediet vai pareiza laika iestatīšanai.

Pēc aptuveni piecām sekundēm indikators pārstāj mirgot un displejs rāda iestatīto diennakts laiku.

#### 5.3 Laika mainīšana



Diennakts laiku nevar mainīt, ja darbojas darbības laika vai beigu funkcija.

Nospiediet vairākas reizes, līdz sāk mirgot Diennakts laika funkcijas simbols. Lai iestatītu jaunu laiku, skatiet sadaļu "Laika iestatīšana".

#### 5.4 Uzkarsēšana

Iepriekš uzkarsējiet tukšu cepeškrāsnī pirms pirmās lietošanas.



Par funkciju: PlusSteam skatiet sadaļu "Funkcijas aktivizēšana: PlusSteam".

1. Iestatiet funkciju un maksimālo temperatūru.
  2. Izaujiet ierīcei darboties 1 stundu.
  3. Iestatiet funkciju un iestatiet maksimālo temperatūru. Maksimālā temperatūra šai funkcijai ir 210 °C.
  4. Izaujiet cepeškrāsnij darboties 15 minūtes.
  5. Iestatiet funkciju , nospiediet Papildu tvaika taustiņu un iestatiet maksimālo temperatūru.
  6. Izaujiet cepeškrāsnij darboties 15 minūtes.
  7. Izslēdziet cepeškrāsnī un izaujiet tai atdzist.
- Papildpiederumi var kļūt karstāki nekā parasti. No ierīces var izdalīties aromāts un dūmi. Pārbaudiet, vai gaisa plūsma istabā ir pietiekama.

## 6. PLĪTS VIRSMA – IZMANTOŠANA IKDIENĀ



### BRĪDINĀJUMS! Skatiet sadaļu "Drošība".

#### 6.1 Gatavošanas zonu apraksts

Gatavošanas zonas ir aprīkotas ar termostatu un darbojas ar pārtraukumiem (izslēdzas un ieslēdzas) atkarībā no izvēlētā karstuma līmeņa.

#### 6.2 Sildišanas pakāpe

Apzīmē- jumi	Funkcija
	Izslēgta pozīcija
	Dubultā gatavošanas zona

## Apzīmē- Funkcija jumi

### 1 - 9 Sildīšanas pakāpes



Izmantojiet atlikušo siltumu, lai samazinātu energijas patēriņu. Izslēdziet gatavošanas zonu aptuveni 5 -10 minūtes pirms gatavošanas procesa beigām.

Pagrieziet attiecīgās gatavošanas zonas regulatoru uz vajadzīgo siltuma pakāpi. Ielegesies plīts vadības indikators. Lai pabeigtu gatavošanu, pagrieziet vadības regulatoru līdz izslēgšanas pozīcijai.

Ja visas gatavošanas zonas ir izslēgtas, plīts virsmas vadības indikators nodziest.

### 6.3 Parastas gatavošanas zonas lietošana

Lai izmantotu parastu gatavošanas zonu, pagrieziet attiecīgo regulatoru vienā no šādām pozīcijām: 1-9.



Siltuma pakāpei 1-3, zona paliek sarkana 2-3 sekundes un tad izslēdzas.



Zona darbojas ar maksimālo jaudu, ieslēdzot siltuma pakāpi 8 vai 9.

## 7. PLĪTS VIRSMA - PADOMI UN IETEIKUMI



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

### 7.1 Ēdienu gatavošanas trauki



Ēdienu gatavošanas trauka pamatnei vajadzētu būt pēc iespējas biezākai un plakanākai.

### 6.4 Ārējo rīnku (dubultā vai ovālā) aktivizēšana un deaktivizēšana

Jūs varat pielāgot gatavošanas virsmu ēdienu gatavošanas trauku izmēriem.

- Ja izvēlaties karstuma līmeni no 1-9, darbosies tikai gatavošanas zonas centrālā daļa.
- Lai aktivizētu ārējo rīnķi, pagrieziet regulatoru pulksteņa rādītāja virzienā pāri 9. līmenim uz ☺.
- Tad pagrieziet slēdzi pretēji pulksteņa rādītāja virzienam līdz vēlamajai sildīšanas pakāpei (1-9). Gan centrālā daļa, gan ārējais rīnķis darbojas kopā.

Lai deaktivizētu ārējo rīnķi, pagrieziet regulatoru izslēgtā stāvoklī. Gan centrālā dala, gan ārējais rīnķis vai ovālais rīnķis izslēgsies. Indikators nodzīsīs. Lai no jauna iestēgtu gatavošanas zonas centrālu daļu, izvēlieties siltuma pakāpi no 1 līdz 9.

### 6.5 Atlikušā siltuma indikators



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks gūt apdegumus atlikušā siltuma dēļ.

Indikators ielegas, kad gatavošanas zona ir karsta.



Ēdienu gatavošanas trauki, kuru apakšējās daļas izgatavotas no emaljēta tērauda, alumīnija vai vara, var izraisīt stikla keramikas krāsas izmaiņas.

### 7.2 Ēdienu gatavošanas piemēri



Tabulās minētā informācija ir tikai informatīva.

Karsēšanas pakāpe	Lietojums:	Laiks (min.)	Ieteikumi
1	Uzturētu pagatavotos ēdienus siltus.	pēc vadzības	Uzlieciet vāku uz ēdiena gatavošanas trauka.
1 - 2	Lai pagatavotu holandiešu mērci, kausēt: sviestu, šokolādi, želatīnu.	5 - 25	Laiku pa laikam samaisiet.
1 - 2	Iebiezināt: mīkstas omlettes, ceptas olas.	10 - 40	Gatavošanas laikā uzlieciet vāku.
2 - 3	Vārīt rīsus un gatavot piena ēdienus uz mazas uguns, uzsildīt pusfabrikātus.	25 - 50	Šķidruma daudzumam jābūt vismaz divreiz lielākam nekā rīsu daudzumam, maisiet ēdienus uz piena bāzes gatavošanas laikā.
3 - 4	Tvaicēt dārzeņus, zivis, gaļu.	20 - 45	Pievienojet dažas ēdamkrotes šķidruma
4 - 5	Tvaicēt kartupeļus.	20 - 60	Lietojiet ne vairāk nekā $\frac{1}{4}$ l ūdens uz 750 g kartupeļu.
4 - 5	Gatavot lielu ēdienu daudzumu, sautējumus un zupas.	60 - 150	Līdz 3 l šķidruma un sastāvdajās.
6 - 7	Nedaudz apcept: eskalopu, teļa gaļas, kotlešu, frikadeļu, cīsiņu, aknu, mērces, olu, pankūku, virtuļu cepšana.	pēc vadzības	Cepšanas laikā apgrieziet.
7 - 8	Kārtīgi apceptu ēdienu, ceptu filejas steikus, steikus.	5 - 15	Cepšanas laikā apgrieziet.
9	Vārīt ūdeni, vārīt makaronus, apbrūnināt gaļu (gulašu, sautētu cepti), cept kartupeļus frī eļļā.		

## 8. PLĪTS VIRSMA – KOPŠANA UN TĪRĪŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

#### 8.1 Vispārēja informācija

- Triet plīti pēc katras lietošanas reizes.
- Vienmēr lietojiet ēdiena gatavošanas traukus ar tīrām apakšpusēm.
- Skrāpējumi vai tumši traipi uz virsmas neietekmē plīts darbību.
- Izmantojiet speciālu tīrīšanas līdzekli, kas paredzēts plīts virsmām.
- Stikla tīrīšanai izmantojiet speciālu skrāpi.

#### 8.2 Plīts tīrīšana

- Noņemt nekavējoties:** izkususu plastmasu, plastmasas foliju, cukuru un cukuru saturošu pārtiku. Pretējā gadījumā netīrumi var sabojāt plīti. Uzmanieties, lai negūtu apdegumus. Novietojiet īpaši skrāpi uz stikla virsmas piemērotā leņķi un virziet tā asmeni pāri virsmai.
- Noņemt, kad plīts ir pietiekami atdzisusi:** kaļķakmens un ūdens traipus, taukvielu šlakstus un krāsu izmaiņas uz spīdīgās metāliskās virsmas. Triet plīti ar mitru drāniņu un

neabrazīvu mazgāšanas līdzekli. Pēc tīrišanas noslaukiet plīti sausu ar mīkstu drānu.

- Spidošu metāla daļu krāsas zaudēšanas novēršana:** izmantojiet

ūdens un etiķa šķīdumu un notīriet stikla virsmu ar mitru drānu.

## 9. CEPEŠKRĀSNS - IZMANTOŠANA IKDIENĀ



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

### 9.1 Cepēškrāsns ieslēgšana un izslēgšana

- Pagrieziet cepeškrāsns funkciju regulatoru, lai izvēlētos cepeškrāsns funkciju.
- Pagrieziet temperatūras regulatoru, lai izvēlētos temperatūru.
- Lai izslēgtu cepeškrāsnī, pagrieziet cepeškrāsns funkciju un

temperatūras pārslēgu izslēgtā stāvoklī.

Lampiņa iedegas, kad cepeškrāsns darbojas.

### 9.2 Drošības termostats

Nepareiza ierīces lietošana vai bojāti komponenti var izraisīt bīstamu pārkaršanu. Lai to novērstu, cepeškrāsnij ir drošības termostats, kas pātrauc strāvas padevi. Cepeškrāsns atkal ieslēdzas automātiski, kad temperatūra pazeminās.

### 9.3 Cepēškrāsns funkcijas

Symbol	Cepēškrāsns funkcijas	Pielietojums
	Izslēgta pozīcija	Cepēškrāsns ir izslēgta.
	Cepēškrāsns lampa	Lai ieslēgtu lampu bez gatavošanas funkcijas.
	PlusSteam	Lai gatavošanas laikā pievienotu mitrumu. Lai cepšanas laikā iegūtu pareizo krāsu un kraukšķīgo virskārtu. Lai uzsildīšanas laikā piešķirtu ēdienu sulīgumu. Augļu vai dārzeņu konservēšanai.
	Gatavošana, nedaudz izmantojot ventilatoru	Maigu, sulīgu cepešu pagatavošanai vai jebkuru augļu un dārzeņu žāvēšanai.
	Apakšējā karsēšana	Lai ceptu kūkas ar kraukšķīgu pamatni.
	Augš. + apakš-karsēšana	Ēdienu gatavošanai un cepšanai vienā plaukta pozīcijā.
	Ātrā Grilēšana	Lai grilētu plakanus produktus lielos daudzumos un grauzdētu maizi.

Symbol	Cepēškrāsns funkcijas	Pielietojums
	Infratermiskā griešana	Lai ceptu lielākus cepeša gabalus vai mājputnu gaļu ar kauliem vienā plaukta pozīcijā. Lai pagatavotu sacepumus un apbrūniņātu.
	Gatavošana ar ventilatoru	Lai grauzdētu vai ceptu un gatavotu ēdienus, kuriem nepieciešama vienāda gatavošanas temperatūra, izmantojot vairākus plauktus, vienlaikus nesajaucot aromātus.
	Mitrā cepšana	Šī funkcija paredzēta enerģijas taupīšanai gatavošanas laikā. Gatavošanas norādījumus skaitiet sadaļā "Ieteikumi un padomi". Mitrā cepšana. Cepēškrāsns durvīm jābūt aizvērtām cepšanas laikā, lai funkcija netiku pārtraukta un lai cepeškrāsns darbotos ar vislielāko iespējamu energoefektivitāti. Izmantojot šo funkciju, temperatūra cepeškrāsns iekšpusē var atšķirties no iestatītās temperatūras. Karsēšanas jauda var tikt samazināta. Vispārīgus ieteikumus par enerģijas taupīšanu skaitiet sadaļā "Energoefektivitāte", punktā "Cepēškrāsns – Enerģijas taupīšana". Šī funkcija tika izmantota, lai nodrošinātu atbilstību energoefektivitātes klasei saskaņā ar EN 60350-1.
	Ventilatora Karsēšana	Ēdiena vienlaicīgai gatavošanai divu plaukta pozīcijās un ēdiena žāvēšanai. Iestatiet temperatūru par 20 - 40 °C zemāk nekā funkcijai Augš. + apakškarsēšana.
	Atkausēšana	Lai atkausētu ēdienu (dārzenus un augļus). Atkausēšanas laiks ir atkarīgs no produktu daudzuma un apjomā.

## 9.4 Funkcijas ieslēgšana: PlusSteam

Šī funkcija ļauj izmantot mitrumu gatavošanas laikā.



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv apdegumu un ierīces bojājumu risks.

Izplūstošais mitrums var izraisīt apdegumus:

- Neveriet ierīces durvis laikā, kad tiek lietota funkcija PlusSteam.
- Pēc funkcijas lietošanas atveriet ierīces durvis. PlusSteam.



Skatiet sadaļu "Noderīgi ieteikumi un padomi".

- Atveriet cepeškrāsns durvis.
- Piepildiet cepeškrāsns tilpnes tvertni ar krāna ūdeni.  
Tilpnes tvertnes maksimālā ietilpība ir 250 ml.  
Piepildiet tilpnes tvertni ar ūdeni tikai, kad cepeškrāsns ir auksta.
- Iestatiet funkciju: PlusSteam
- Nospiediet papildu tvaika taustiņu .  
Papildu Tvaika taustiņš darbojas tikai ar funkciju: PlusSteam.  
Ielegtiesis indikators.

5. Pagrieziet temperatūras regulatoru, lai izvēlētos temperatūru.
6. Ievietojiet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.

**UZMANĪBU!**

Neuzpildiet tilpnes tvertni ar ūdeni gatavošanas laikā vai kamēr cepeškrāsns ir karsta.

7. Lai izslēgtu ierīci, nospiediet papildu tvaika taustiņu , pagrieziet

cepeškrāsns funkciju un temperatūras regulatorus izslēgtā stāvoklī.

Nodzīsīs papildu tvaika taustiņa indikators.

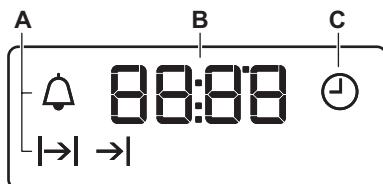
8. Izlejet ūdeni no tilpnes tvertnes.

**BRĪDINĀJUMS!**

Pārliecinieties, ka ierīce ir atdzisusi, pirms izliet atlikušo ūdeni no tilpnes tvertnes.

## 10. CEPEŠKRĀNS - PULKSTENA FUNKCIJAS

### 10.1 Displejs



- A. Funkciju indikatori  
B. Laika displejs  
C. Funkciju indikators

### 10.2 Taustiņi

Taustiņš	Funkcija	Apraksts
—	MĪNUS	Lai iestatītu laiku.
⌚	PULKSTENIS	Lai iestatītu pulksteņa funkciju.
+	PLUS	Lai iestatītu laiku.
⟳	Papildu tvaiks	Lai ieslēgtu funkciju: PlusSteam.

### 10.3 Pulksteņa funkciju tabula

Pulksteņa funkcija	Lietojums	
⌚	DIENNAKTS LAIKS	Lai iestatītu, mainītu vai pārbaudītu diennakts laiku.
⟲	DARBĪBAS IL-GUMS	Lai iestatītu, cik ilgi ierīcei jādarbojas.
→	BEIGAS	Lai iestatītu laiku, kad ierīce atslēgsies.
→ →	LAIKA AIZKAVE	Lai apvienotu funkcijas DARB. LAIKS un BEIGAS.

Pulksteņa funkcija	Lietojums
 LAIKA ATGĀDI-NĀJUMS	Atpakaļskaitīšanas laika iestatīšana. Šī funkcija neietekmē ierīces darbību. Funkciju LAIKA ATGĀDINĀJUMS var iestatīt jebkurā laikā – arī tad, ja ierīce izslēgta.

## 10.4 Funkcijas DARB. LAIKS iestatīšana

- Iestatiet cepeškrāsns funkciju un temperatūru.
  - Atkārtoti nos piediet , līdz sāk mirgot .
  - Pies piediet  vai , lai iestatītu funkcijas DARB. LAIKS ilgumu.
- Displejā tiks parādīts .
- Kad laiks būs beidzies, mirgos  un atskanēs skanas signāls. Ierīce automātiski izslēdzas.
  - Nospiediet jebkuru taustiņu, lai izslēgtu skanas signālu.
  - Pagrieziet cepeškrāsns funkciju regulatoru un temperatūras regulatoru izslēgtā stāvoklī.

## 10.5 Funkcijas BEIGAS iestatīšana

- Iestatiet cepeškrāsns funkciju un temperatūru.
  - Atkārtoti nos piediet , līdz sāk mirgot .
  - Lai iestatītu laiku, nos piediet  vai .
- Displejā tiks parādīts .
- Kad laiks būs beidzies, mirgos  un atskanēs skanas signāls. Ierīce automātiski izslēdzas.
  - Nospiediet jebkuru taustiņu, lai izslēgtu signālu.
  - Pagrieziet cepeškrāsns funkciju regulatoru un temperatūras regulatoru izslēgtā stāvoklī.

## 10.6 LAIKA AIZKAVES iestatīšana

- Iestatiet cepeškrāsns funkciju un temperatūru.

- Atkārtoti nos piediet , līdz sāk mirgot .
- Pies piediet  vai , lai iestatītu funkcijas DARB. LAIKS laiku.
- Nospiediet .
- Pies piediet  vai , lai iestatītu funkcijas BEIGAS laiku.
- Apstipriniet ar .
- Ierīce vēlāk automātiski ieslēdzas, darbojas iestatītā DARB. LAIKĀ un apstājas pie iestatītā BEIGU laika. Kad tiks sasniegts iestatītais laiks, atskanēs skanas signāls.
- Ierīce automātiski izslēdzas. Nospiediet jebkuru taustiņu, lai izslēgtu signālu.
- Pagrieziet cepeškrāsns funkciju regulatoru un temperatūras regulatoru izslēgtā stāvoklī.

## 10.7 Funkcijas LAIKA ATGĀDINĀJUMS iestatīšana

- Atkārtoti nos piediet , līdz sāk mirgot .
  - Pies piediet  vai , lai iestatītu vajadzīgo laiku.
- Laika atgādinājums automātiski ieslēgsies pēc piecām sekundēm.
- Kad iestatītais laiks būs beidzies, atskanēs skanas signāls. Nospiediet jebkuru taustiņu, lai izslēgtu skanas signālu.
  - Pagrieziet cepeškrāsns funkciju regulatoru un temperatūras regulatoru izslēgtā stāvoklī.

## 10.8 Pulksteņa funkciju atcelšana

- Vairākas reizes nos piediet , līdz sāk mirgot vajadzīgās funkcijas indikators.
- Nospiediet un turiet .

Pulksteņa funkcija nodziest pēc dažām sekundēm.

## 11. CEPEŠKRĀSNS - PIEDERUMU LIETOŠANA

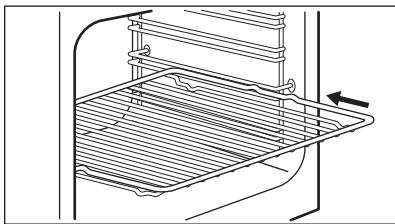


### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

#### 11.1 Piederumu ievietošana

Restots plaukts:

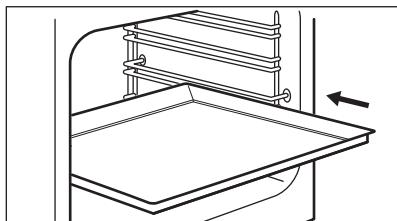


Iebīdīt plauktu starp plauktu balsta režģa vadotnēm.

Paplāte:



Neievietojiet cepešpannu līdz galam, līdz pašai cepeškrāsns iekšpuses aizmugures sienīnai. Tas traucēs cirkulēt karstajam gaisam ap paplāti. Ēdiens var piedegt, tāpāši paplātes aizmugurējā daļā.



Iebīdīt paplāti vai cepešpannu starp plauktu balsta vadotnes stieniem. Pārliecinieties, ka tas nepieskaras cepeškrāsns aizmugurējai sienai.

## 12. CEPEŠKRĀSNS - PADOMI UN IETEIKUMI



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".



Tabulās uzrādītā temperatūra un cepšanas laiki ir ir tikai orientējoši. Tie atkarīgi no receptēm un izmantoto sastāvdalju kvalitātes un daudzuma.

#### 12.1 Vispārēja informācija

- Ierīcei ir četras plauktu pozīcijas. Skaitiet cepšanas pozīcijas no ierīces apakšas.
- Cepeškrāsns aprīkota ar īpašu sistēmu, kas nodrošina gaisa cirkulāciju un pastāvīgi pārstrādā

tvaiku. Šī sistēma ļauj gatavot produktus tvaika apstākļos un saglabā ēdienus mīkstus to iekšpusē un kraukšķīgus ārpusē. Turklat līdz minimumam tiek samazināts gatavošanas laiks un elektroenerģijas patēriņš.

- Ierīces iekšpusē vai uz stikla durvju paneljiem var uzkrāties mitrums. Tas ir normāli. Atverot cepeškrāsns durvis gatavošanas laikā, obligāti stāviet atstatus no ierīces. Lai samazinātu kondensāciju, pirms gatavošanas iepriekš uzkarsējiet tukšu cepeškrāsnī 10 minūtes.
- Pēc katras ierīces lietošanas reizes norīriet mitrās virsmas.

- Nenovietojiet uz cepeškrāsns pamatnes priekšmetus un gatavošanas laikā nepārklājiet ierīces daļas ar alumīnija foliju. Tas var ietekmēt gatavošanas rezultātus un bojāt emalju.

## 12.2 Cepšana

- Pirmajā reizē izmantojet zemāko temperatūru.
- Cepšanas laiku var pagarināt par 10 – 15 minūtēm, cepot kūkas vairākos plauktu līmenos.
- Cepot kūkas un pīrādzīnus dažādos augstumos, tie var apbrūnināties nevienmērīgi. Nav nepieciešams mainīt temperatūras iestatījumu, ja apbrūnināšana notiek nevienmērīgi. Cepšanas laikā atšķirības izlīdzinās.
- Cepšanas laikā paplātes cepeškrāsnī var deformēties. Kad paplātes atdzīsīs, tās atgūs sākotnējo formu.

## 12.3 Kūku cepšana

- Neatveriet cepeškrāsns durvis, pirms nav pagājušas 3/4 no gatavošanas laika.
- Ja vienlaikus lietojat divas cepamās paplātes, atstājiet starp tām vienu tukšu līmeni.

## 12.4 Gaļas un zivju pagatavošana

- Gatavojoj taukainu gaļu, lietojiet cepamo pannu, lai uz cepeškrāsns nepaliktu nenoītrāmi traipi.

### Konditoreja

Ēdiens	Ūdens daudzums (ml) ūdens atvilktnē	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Baltmaize <sup>1)</sup>	100	180	35 - 40	2	Izmantojiet cepešpannu.
Bulciņas <sup>1)</sup>	100	200	20 - 25	2	Izmantojiet cepešpannu.
Mājas pi-ca <sup>1)</sup>	100	230	10 - 20	1	Izmantojiet cepešpannu.

- Pirms pagatavotās gaļas sagriezšanas pagaidiet aptuveni 15 minūtes, lai saglabātu gaļas sulīgumu.
- Lai gaļas cepšanas laikā nepieļautu pārmērīgu dūmošanu, iepildiet cepamajā pannā nedaudz ūdens. Lai novērstu dūmu kondensāciju, pielejiet ūdeni katru reizi, kad tas ir iztvaikojis.

## 12.5 Gatavošanas laiki

Gatavošanas laiks atkarīgs no ēdiena veida, tā konsistences un daudzuma.

Gatavošanas sākumā pieskatiet tās norisi. Izmantojot šo ierīci, atrodiet labākos iestatījumus (sildīšanas pakāpi, ēdiena gatavošanas laiku, utt.) saviem ēdienam gatavošanas traukiem, receptēm un daudzumam.

## 12.6 PlusSteam +



Pirms uzkarsēšanas piepildiet tilpnes tvertni ar ūdeni tikai, kad cepeškrāsns ir auksta.

Skatiet sadāļu "Funkcijas ieslēgšana: PlusSteam"

Ēdiens	Ūdens daudzums (ml) ūdens atvilktnē	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Focaccia <sup>1)</sup>	100	190 - 210	20 - 25	1	Izmantojiet cepešpannu.
Cepumi, plāceņi, kruasāni <sup>1)</sup>	100	150 - 180	10 - 20	2	Izmantojiet cepešpannu.
Plūmju pīrāgs, ābolu pīrāgs, kaņēlmaizītes <sup>1)</sup>	100	180	20	2	Lietojiet kūku veidni.

**1)** Uzsildiet tukšā cepeškrāsnī 5 minūtes pirms gatavošanas.

#### Saldētas pārtikas gatavošana

Ēdiens	Ūdens daudzums (ml) ūdens atvilktnē	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Saldēta piča <sup>1)</sup>	150	200 - 210	10 - 20	2	Lietojiet režģi.
Saldēts kruasāns <sup>1)</sup>	150	160 - 170	25 - 30	2	Izmantojiet cepešpannu.

**1)** Uzsildiet tukšā cepeškrāsnī 10 minūtes pirms gatavošanas.

#### Pārtikas atjaunošana

Ēdiens	Ūdens daudzums (ml) ūdens atvilktnē	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Baltmaize	100	110	15 - 25	2	Izmantojiet cepešpannu.
Bulciņas	100	110	10 - 20	2	Izmantojiet cepešpannu.
Pica mājas gaumē	100	110	15 - 25	2	Izmantojiet cepešpannu.
Focaccia	100	110	10 - 20	2	Izmantojiet cepešpannu.
Dārzeni	100	110	15 - 25	2	Izmantojiet cepešpannu.

Ēdiens	Ūdens daudzums (ml) ūdens atvilktnē	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Rīsi	100	110	15 - 25	2	Izmantojiet cepešpannu.
Makaroni	100	110	15 - 25	2	Izmantojiet cepešpannu.
Gaļa	100	110	15 - 25	2	Izmantojiet cepešpannu.

### Cepēša cepšana

Ēdiens	Ūdens daudzums (ml) ūdens atvilktnē	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Cūkas ce-petis	200	180	65 - 80	2	Lietojiet režģi kopā ar cepešpannu.
Liellopu ce-petis	200	200	50 - 60	2	Lietojiet režģi kopā ar cepešpannu.
Vista	200	210	60 - 80	2	Lietojiet režģi kopā ar cepešpannu.
Tītara cepe-tis	200	200	70 - 90	2	Lietojiet režģi kopā ar cepešpannu.

### 12.7 PreKonservēšana +



#### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv apdegumu un ierīces bojājumu risks.

- Izmantojiet tikai veikalā nopērkamas vienāda izmēra konservu burciņas.
- Uzlieciet uz cepamās paplātes ne vairāk kā sešas puslitra burciņas.
- Uzpildiet burciņas vienādi, katras augšā atstājot 1 cm gaisa. Uzlieciet

uz tām vākus, neaizverot tos hermētiski.

- Burciņas nedrīkst saskarties.
- Ielejiet 1/2 litru ūdens cepešpannā un 1/4 litru ūdens cepeškrāsns tilpnes padziļinājumā, lai cepeškrāsnī būtu pietiekams mitruma līmenis.
- Izvēlieties PlusSteam funkciju un iestatiet pareizu temperatūru, vadoties pēc zemāk esošās tabulas.
- Burciņas drīkst hermētiski noslēgt tikai pēc tam, kad funkcija ir izslēgta.

**Mīksti augļi**

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Zemenes, mellenes, avenes	160	25 - 30	1	Izmantojiet cepešpannu.

**Augļi ar kauliņiem**

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Bumbieri, cidonijas, plūmes	160	35 - 40	1	Izmantojiet cepešpannu.

**Mīksti dārzeņi**

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Cukīni, baklažāni, sīpoli, tomāti	160	30 - 35	1	Izmantojiet cepešpannu.

**Marinēti dārzeņi**

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
Burkāni, gurķi, rāceņi, selerija	160	35 - 45	1	Izmantojiet cepešpannu.

**12.8 Gatavošana, nedaudz izmantojot ventilatoru**  **Kaltēšana**

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (st.)	Plaukta pozīcija	
			1 stāvoklis	2 stāvokļi
<b>Dārzeņi</b>				
Pupas	60 - 70	7 - 9	2	1 / 3
Sakapāti pipari	60 - 70	10 - 12	2	1 / 3
Dārzeņi skābēšanai	60 - 70	9 - 11	2	1 / 3
Sagrieztas sēnes	50 - 60	13 - 15	2	1 / 3
Zaļumi	40 - 50	3 - 5	2	1 / 3
<b>Augļi</b>				
Plūmju pusītes	60 - 70	11 - 13	2	1 / 3
Aprikozu pusītes	60 - 70	9 - 11	2	1 / 3

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (st.)	Plaukta pozīcija	
			1 stāvoklis	2 stāvokļi
Ābolu šķēles	60 - 70	6 - 8	2	1 / 3
Bumbieru šķēles	60 - 70	7 - 10	2	1 / 3

**Lēna cepšana**

Ēdiens	Daudzums (kg)	Katrais puses ap- brūnināša- na (min.)	Temperatūra (°C)	Plaukta pozīcija	Laiks (min.)
<b>Liellopa gaļa</b>					
Fileja (vidēji iz- cepta)	1.0 - 1.5	2	80 - 100	2	60 - 90
Liellopu gaļas cepetis, vidējs	1.5 - 2.0	4	80 - 100	2	160 - 200
<b>Teļa Gaļa</b>					
Fileja sārtā	1.0 - 1.5	2	80 - 100	2	50 - 90
Mugura, vienā gabalā	1.5 - 2.0	4	80 - 100	2	100 - 160
Brieža cepetis, vidēji izcepta	1.5 - 2.0	4	80 - 100	2	100 - 160
<b>Cūkgalā</b>					
Fileja sārtā	1.0 - 1.5	2	80 - 100	2	60 - 100
Mugura, vienā gabalā	1.5 - 2.0	4	80 - 100	2	100 - 160
Cūkas cepetis, vidēji izcepta	1.5 - 2.0	4	80 - 100	2	100 - 160

**12.9 Augš. + apakškarsēšana □****Cepšana**

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Plātsmaize	160 - 170	25 - 35	2
Pīrāgs no rauga mīklas ar āboliem	170 - 190	45 - 55	3
Dzilajā cepešpannā gatavots pīrāgs	170 - 180	35 - 45	2

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Drumstalkūka	170 - 190	50 - 60	3
Siera kūka	170 - 190	60 - 70	2
Zemnieku maize	190 - 210	50 - 60	2
Rumāņu biskvītkūka	165 - 175	35 - 45	2
Rumāņu biskvītkūka, tradicio-nālā	165 - 175	35 - 45	2
Rauga bulciņas	180 - 200	15 - 25	2
Rulete	150 - 170	15 - 25	2
Quiche Lorraine	215 - 225	45 - 55	2

**Cepēša cepšana**

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Vista, puse	210 - 230	35 - 50	2
Cūkgaļas kotlettes	190 - 210	30 - 35	3
Zivs, vesela	200 - 220	40 - 70	2

**12.10 Ātrā Grilēšana** 

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Vista, puse	230	50 - 60	2
Cūkgaļas kotlettes	230	40 - 50	3
Grilēts bekons	250	17 - 25	2
Desīņas	250	20 - 30	2
Liellopa steiks: vidēji izcepts	230	25 - 35	2

**12.11 Infratermiskā grilēšana** 

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Vista, puse	200	50 - 60	2
Vista	250	55 - 60	2
Vistu spārniņi	230	30 - 40	2
Cūkgaļas kotlettes	230	40 - 50	2

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Liellopa steiks: labi izcepts	250	35 - 40	2

## 12.12 Gatavošana ar ventilatoru

### Cepšana

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Pildīts rauga mīklas pīrāgs	150 - 160	20 - 30	2
Biskvītķuka ar pildījumu	170 - 190	30 - 40	2
Šveices ābolu pīrāgs	180 - 200	35 - 45	2
Ziemassvētku kūka	150 - 160	40 - 50	2
Madeiras kūka	170 - 190	50 - 60	2
Bezē	110 - 120	30 - 40	2
Kartupeļu sacepums	180 - 200	40 - 50	2
Lazanja	170 - 190	30 - 50	2
Makaroni cepeškrāsnī	170 - 190	50 - 60	2
Pica	190 - 200	25 - 35	2

### Cepēša cepšana

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Vista, vesela	200 - 220	55 - 65	2
Cūkgaļas cepetis	170 - 180	45 - 50	2

## 12.13 Mitrā cepšana

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
<b>Maize un pica</b>				
Bulciņas	190	25 - 30	2	cepamā paplāte vai grils/cepešpanna
Tīti miltu produkti	200	40 - 45	2	cepamā paplāte vai grils/cepešpanna
Saldēta pica 350 g	190	25 - 35	2	restots plaukts

Ēdiens	Tempe- ratūra (°C)	Laiks (min.)	Plauk- ta po- zīcija	Piederumi
<b>Kūkas cepamajā paplātē</b>				
Rulete	180	20 - 30	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Šok. kekss ar riek- stiem	180	35 - 45	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
<b>Kūkas formā</b>				
Suflē	210	35 - 45	2	seši keramikas ramekini uz res- totā plaukta
Biskvītkūkas pīrāga pamatne	180	25 - 35	2	forma ar līdzenu pamatni uz res- totā plaukta
Biskvītkūka	150	35 - 45	2	kūku forma uz restotā plaukta
<b>Zivs</b>				
Zivs maisiņos 300 g	180	25 - 35	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Vesela zivs 200 g	180	25 - 35	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Zivs fileja 300 g	180	30 - 40	2	picas paplātē uz restotā plaukta
<b>Gaļa</b>				
Gaļa maisiņā 250 g	200	35 - 45	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Gaļa uz iesmiem 500 g	200	30 - 40	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
<b>Nelieli konditorejas izstrādājumi</b>				
Cepumi	170	25 - 35	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Mandelcepumi	170	40 - 50	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Mufini	180	30 - 40	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Sāļie krekeri	160	25 - 35	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Smilšu mīklas cepu- mi	140	25 - 35	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna
Tartaletes	170	20 - 30	2	cepamā paplātē vai grils/cepešpanna

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija	Piederumi
<b>Veģetāriešu</b>				
Dažādi dārzeņi mai- siņā 400 g	200	20 - 30	2	cepamā paplāte vai grils/cepešpanna
Omlete	200	30 - 40	2	picas paplāte uz restotā plaukta
Dārzeņi uz paplātes 700 g	190	25 - 35	2	cepamā paplāte vai grils/cepešpanna

## 12.14 Ventilatora Karsēšana ☰

### Cepšana

Ēdiens	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Plaukta pozīcija
Plātsmaize	140 - 160	40 - 50	1 + 3
Rauga bulciņas	190 - 210	10 - 20	1 + 3
Bezē	100 - 120	55 - 65	1 + 3
Sviesta kūka	150 - 170	20 - 30	1 + 3
Pica	200 - 220	35 - 45	1 + 3

## 12.15 Informācija pārbaudes iestādēm

Ēdiens	Funkcija	Temperatūra (°C)	Piederumi	Plaukta pozīcija	Laiks (min.)
Mazie plācenīši (16 gabali/plāts)	Augš. + apakškarsēšana	160	cepamā paplāte	3	20 - 30
Mazie plācenīši (16 gabali/plāts)	Gatovošana ar ventila- toru	150	cepamā paplāte	3	20 - 30
Mazie plācenīši (16 gabali/plāts)	Ventilatora Karsēšana	160	cepamā paplāte	1 + 3	30 - 40
Ābolu pīrāgs (2 trauki Ø20 cm, dia- gonāli izvietoti)	Augš. + apakškarsēšana	190	restots plaukts	1	65 - 75
Ābolu pīrāgs (2 trauki Ø20 cm, dia- gonāli izvietoti)	Gatovošana ar ventila- toru	180	restots plaukts	2	70 - 80

Ēdiens	Funkcija	Tempe- ratūra (°C)	Piederumi	Plaukta pozīcija	Laiks (min.)
Biskvītkūka bez taukiem	Augš. + apakškarsēšana	180	restots plaukts	2	20 - 30
Biskvītkūka bez taukiem	Gatavoša- na ar ventila- toru	160	restots plaukts	2	25 - 35
Biskvītkūka bez taukiem	Ventilatora Karsēšana	170	restots plaukts	1 + 3	30 - 40
Smilšu mīklas/ konditorejas izstrādājumi	Augš. + apakškarsēšana	140	cepamā paplāte	3	15 - 30
Smilšu mīklas/ konditorejas izstrādājumi	Gatavoša- na ar ventila- toru	140	cepamā paplāte	3	20 - 30
Smilšu mīklas/ konditorejas izstrādājumi	Ventilatora Karsēšana	140	cepamā paplāte	1 + 3	15 - 30
Grauzdiņš	Ātrā Grilēšana	250	restots plaukts	3	5 - 10
Liellopa burgers	Infratermiskā grilēšana	250	režģis vai grils/ cepešpanna	3	15-20 vienā pusē; 10-15 otrā pusē

## 13. CEPEŠKRĀSNS – KOPŠANA UN TĪRĪŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadāļu "Drošība".

#### 13.1 Piezīmes par tīrīšanu

- Tīriet cepeškrāsns priekšpusi ar mīkstu drāniņu, kas iemērķita siltā ūdenī ar mazgāšanas līdzekli;
- Metāla virsmu tīrīšanai izmantojiet tam paredzētu tīrīšanas līdzekli;
- Tīriet cepeškrāsns iekšieni pēc katras lietošanas reizes. Tauku vai citu pārtikas palieku uzkrāšanās var izraisīt ugunsgrēku.
- piekaltušus nefirumus tīriet ar speciālo cepeškrāsnij paredzēto tīrīšanas līdzekli;

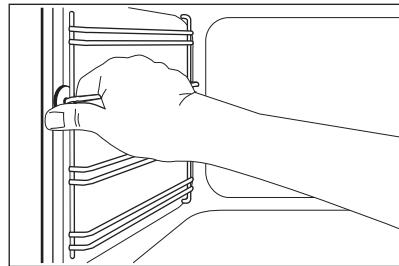
- Notīriet visus papildpiederumus pēc katras lietošanas un ļaujet tiem nozūt. Lietojet mīkstu drānu, kas iemērķta siltā ūdenī ar mazgāšanas līdzekli;
- piedegumdrošus papildpiederumus nedrīkst tīrīt ar agresīviem līdzekļiem, priekšmetiem ar asām šķautnēm vai trauku mazgājamā mašīnā. Tas var bojāt piedegumdrošo pārklājumu.

## 13.2 Ierīces no nerūsējoša tērauda vai alumīnija

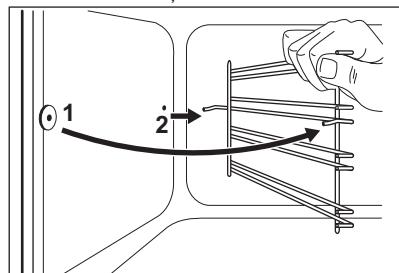


Tīriet cepeškrāsns durvis tikai ar mitru drānu vai tikai sūkli. Nosusiniet ar mīkstu drānu.

Neizmantojiet tērauda vilnu, skābes vai abrazīvus materiālus, jo tie var sabojāt cepeškrāsns virsmu. Tīriet cepeškrāsns vadības paneli, ievērojot iepriekš minētos norādījumus.



- Pavelciet plauktu atbalstu aizmugurējo daļu nost no sānu sienas un izņemiet to.



## 13.3 Cepeškrāsns iekšpuses padziļinājuma tīrīšana

Tīrīšanas procedūra likvidē kalķakmens atliekas cepeškrāsns iekšpuses padziļinājumā pēc gatavošanas ar tvaiku.



Ieteicams veikt tīrīšanu vismaz ik pēc 5-10 funkcijas cikliem: PlusSteam.

- Ielejiet 250 ml baltā etīka cepeškrāsns iekšpuses padziļinājumā, kas atrodas cepeškrāsns pamatnē. Lietojiet etīki bez garšaugiem, kas nav stiprāks par 6 %.
- Laujiet etīkim izšķidināt atlikušo kalķakmeni istabas temperatūrā 30 minūtes.
- Tīriet cepeškrāsns iekšpusi ar siltu ūdeni un mīkstu drāniņu.

## 13.4 Plauktu balstu

Lai tīrītu cepeškrāsns iekšpusi, izņemiet plauktu balstus.



### UZMANĪBU!

Esiet piesardzīgi, izņemot plauktu balstus.

- Pavelciet plauktu atbalstu priekšējo daļu nost no sānu sienas.

Uzstādiet izņemtos piederumus, veicot iepriekšminētās darbības apgrieztā secībā.

## 13.5 Cepeškrāsns stikla paneļu izņemšana un tīrīšana

Iekšējos stikla paneļus var izņemt, lai notīriņu. Dažādu modeļu stikla paneļu skaits atšķiras.



### BRĪDINĀJUMS!

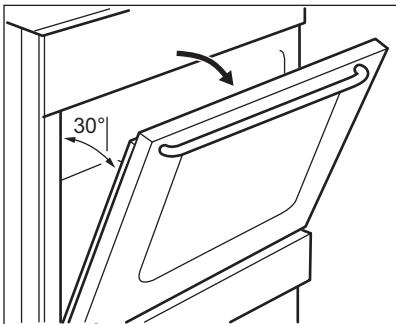
Tīrīšanas procesa laikā turiet cepeškrāsns durvis nedaudz pusviru. Ja atvērsiet tās līdz galam, tās var nejauši aizvērties un potenciāli izraisīt bojājumus.



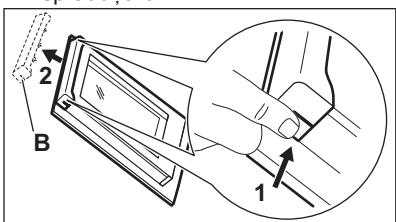
### BRĪDINĀJUMS!

Nelietojiet ierīci, ja tajā nav ielikti stikla paneļi.

- Atveriet cepeškrāsns durvis, līdz tās atrodas aptuveni 30° leņķī. Kad durvis ir nedaudz pusviru, tās paliek šādā stāvoklī pašas.



2. Satveriet durvju apmali (B) durvju augšējās malas abās pusēs un spiediet uz iekšu, lai atbrīvotu spraudnā blīvi.



3. Pavelciet durvju apmali uz priekšu, lai to izceltu.



#### **BRĪDINĀJUMS!**

Kad stikla paneli tiek izņemti, cepeškrāsns durvis cenšas aizvērties.

4. Satveriet durvju stikla paneļu augšējo malu un velciet tos uz augšu pa vienam.
5. Notīriet stikla paneli ar ūdeni un ziepēm. Uzmanīgi noslaukiet stikla paneli.

Kad tīrīšana pabeigta, uzstādiet stikla panelus un cepeškrāsns durvis. Veiciet augstāk minētās darbības pretējā secībā. Pirmo uzstādiet mazāko paneli, pēc tam lielāko.



#### **UZMANĪBU!**

Ekrāns ar drukātiem apzīmējumiem uz iekšējā stikla paneļa jānovieto ar skatu pret durvju iekšpusi.



#### **UZMANĪBU!**

Pēc uzstādīšanas pārliecībieties, ka stikla paneļa ietvara virsma uz ekrāna, kur atrodas drukātā teksta zonas, nav raupja, kad tai pieskaraties.



#### **UZMANĪBU!**

Iekšējais stikla panelis noteikti jāuzstāda ligzdā pareizi.

### **13.6 Atvilktnes izņemšana**

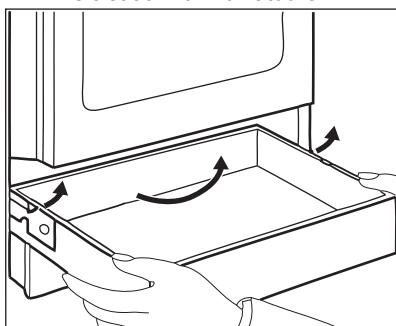


#### **BRĪDINĀJUMS!**

Neglabājiet atvilktnē viegli uzliesmojošus materiālus (piemēram, plastmasas maisiņus, cepeškrāsns cimdušus, papirus vai tīrišanas aerosolus). Cepeškrāsns lietošanas laikā atvilkne var sakarst. Pastāv aizdegšanās risks.

Lai atvilktni, kas atrodas zem cepeškrāsns, būtu vieglāk tīrīt, to var izņemt.

1. Izvelciet atvilkni līdz atdurei.



2. Lēnām paceliet atvilktni.
3. Izvelciet atvilktni līdz galam. Lai ievietotu atvilktni, veiciet iepriekš minētās darbības pretējā secībā.

## 13.7 Spuldzes maiņa



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks saņemt elektrošoku.

Lampa var būt karsta.

- Izslēdziec cepeškrāsnī.  
Nogaidiet, līdz cepeškrāsns ir atdzisusi.
- Atslēdziec cepeškrāsnī no elektrotīkla.
- Ieklājiet cepeškrāsns iekšienes apakšā audumu.

### Aizmugurējā lampa

- Pagrieziet lampas pārsegu, lai to izņemtu.
- Noķiriet stikla pārsegu.
- Nomainiet cepeškrāsns lampu ar piemērotu 300 °C siltumizturīgu cepeškrāsns lampu.
- Uzlieciet stikla pārsegu.

## 14. PROBLĒMRISINĀŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

## 14.1 Ko darīt, ja...

Problēma	Iespējamie iemesli	Risinājums
Ierīci nevar ieslēgt.	Ierīce nav pieslēgta elektrotīklam vai nav pieslēgta pareizi.	Pārbaudiet, vai ierīce ir pareizi pievienota strāvas piegādei.
	Izdedzis drošinātājs.	Pārliecinieties, vai ierīces darbības traucējums ir saistīts ar drošinātāju. Ja drošinātājs atkārtoti izdeg, sazinieties ar kvalificētu elektriķi.
Plīti nevar ieslēgt vai darbināt.	Izdedzis drošinātājs.	Ieslēdziet plīti vēlreiz un 10 sekunžu laikā iestatiet sildīšanas pakāpi.
Atlikušā siltuma indikators neiedegas.	Zona nav karsta, jo darbojas pavisam īsu laiku.	Ja zona ir darbojusies pietiekami ilgi, lai būtu karsta, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.
Nevar ieslēgt ārējo riņķi.		Vispirms ieslēdziet iekšējo riņķi.
Cepeškrāsns nesakarst.	Cepeškrāsns ir deaktivizēta.	Ieslēdziet cepeškrāsnī.
	Nav iestatīti nepieciešamie iestatījumi.	Pārliecinieties, vai iestatījumi ir pareizi.
	Nav iestatīts pulkstenis.	Iestatiet pulksteni.
Lampa nedarbojas.	Lampa ir bojāta.	Nomainiet lampu.

Problēma	Iespējamie iemesli	Risinājums
Tvaiki un kondensāts nosēžas uz ēdiena un cepeškrāsns tilpnē.	Ēdienu cepeškrāsnī atstāti pārāk ilgi.	Pabeidzot gatavošanu, neatstājiet ēdienus cepeškrāsnī ilgāk par 15 - 20 minūtēm.
Ēdiena gatavošanai nepieciešams pārāk ilgs laiks, vai arī tas tiek pagatavots pārāk ātri.	Temperatūra ir pārāk zema vai pārāk augsta.	Ja nepieciešams, noregulējiet temperatūru. Ievērojiet rokasgrāmatā sniegtās norādes.
Displejs rāda "12.00".	Ir bijis strāvas piegādes pārtraukums.	Atiestatiet pulksteni.
Cepēškrānsi nevar ieslēgt vai lietot. Displejs rāda "400", un atskan skaņas signāls.	Cepēškrāsns ir nepareizi pievienota strāvas padevei.	Pārbaudiet, vai cepēškrāsns ir pareizi pievienota strāvas piegādei (skatiet pieslēguma diagrammu).
Izmantojot funkciju, gatavošanas rezultāti nav labi. PlusSteam.	PlusSteam funkcija nav aktivizēta.	Skatiet sadaļu "Funkcijas ieslēgšana: PlusSteam".
	Jūs neiepildījāt ūdeni tilpnes tvertnē.	Skatiet sadaļu "Funkcijas ieslēgšana: PlusSteam".
	Funkcija PlusSteam nav pareizi aktivizēta ar papildu tvaika taustiņu.	Skatiet sadaļu "Funkcijas ieslēgšana: PlusSteam".
Jūs vēlaties aktivizēt Gatošana, nedaudz izmantojot ventilatoru funkciju, bet deg Papildu tvaika taustiņa indikators.	Funkcijas PlusSteam darbojas.	Piespiediet papildu tvaika taustiņu  , lai apturētu PlusSteam funkciju.
Ūdens tilpnes tvertnē nevārās.	Temperatūra ir pārāk zema.	Iestatiet temperatūru uz vismaz 110°C. Skatiet sadaļu "Padomi un ieteikumi".
No tilpnes tvertnes tek ūdens.	Tilpnes tvertnē ir pārāk daudz ūdens.	Deaktivizējiet cepēškrānsi un pārliecinieties, ka ierīce ir auksta. Noslaukiet ūdeni ar sūkli vai drānu. Pievienojiet pareizu ūdens daudzumu tilpnes tvertnē. Skatiet specifisko procedūru.

## 14.2 Apkopes dati

Ja nevarat atrast risinājumu, sazinieties ar ierīces tirgotāju vai pilnvarotu servisa centru.

Servisa centram nepieciešamie dati norādīti uz tehnisko datu plāksnītes. Tehnisko datu plāksnīte atrodas ierīces iekšpusē uz priekšējā rāmja. Nenonemiet ierīces iekšpusē esošo tehnisko datu plāksnīti.

**Ieteicams datus pierakstīt šeit:**

Ierīces modeļa nosaukums (MOD.) .....

Izstrādājuma Nr. (PNC) .....

Sērijas numurs (S.N.) .....

**15. ENERGOEFEKTIVITĀTE****15.1 Informācija par plīti saskaņā ar ES 66/2014**

Modeļa identifikācija	EKC54950OW	
Plīts veids	Plīts virsma atsevišķā plītī	
Gatavošanas zonu skaits	4	
Sildīšanas tehnoloģija	Staru sildītājs	
Riņķa gatavošanas zonu diametrs (Ø)	Aizmugurējā kreisā Aizmugurējā labā Priekšējā labā Priekšējā kreisā	14,0 cm 18,0 cm 14,0 cm 18,0 cm
Enerģijas patēriņš pa tēriņš pa gatavošanas zonām (EC electric cooking)	Aizmugurējā kreisā Aizmugurējā labā Priekšējā labā Priekšējā kreisā	181,8 Wh / kg 182,1 Wh / kg 181,8 Wh / kg 190,1 Wh / kg
Plīts enerģijas patēriņš (EC electric hob)		184,0 Wh / kg

EN 60350-2 - Elektriskās mājsaimniecības ierīces ēdienu gatavošanai. 2. daļa: Plīts virsmas - veikspējas noteikšanas metodes.

**15.2 Plīts - Enerģijas taupīšana**

Ievērojot turpmāk izklāstītos ieteikumus ikdienas gatavošanas laikā var ietaupīt enerģiju.

- Lieciņi karsēt ūdeni tikai nepieciešamā tilpumā.
- Ja iespējams, uzlieciņi ēdienu gatavošanas traukiem vākus.

- Pirms gatavošanas zonas ieslēgšanas uzlieciņi uz tās ēdienu gatavošanas trauku.
- Ēdienu gatavošanas traukam jāatbilst gatavošanas zonas diametram.
- Mazākus ēdienu gatavošanas traukus lieciņi uz mazākām gatavošanas zonām.
- Ēdienu gatavošanas traukus lieciņi tieši gatavošanas zonas centrā.
- Varat izmantot atlikušo siltumu, lai uzturētu ēdienu siltu vai to kausētu.

**15.3 Produkta markējums un informācija atbilstoši ES 65-66/2014**

Ražotāja nosaukums

Electrolux

Modeļa noteikšana	EKC54950OW
Energoefektivitātes indekss	94,9
Elektroenerģijas patēriņa klase	A
Enerģijas patēriņš ar standarta ielādi, tradicionālais režīms	0,84 kWh/ciklā
Enerģijas patēriņš ar standarta ielādi, piespiedu ventilācijas režīms	0,75 kWh/ciklā
Tilpņu skaits	1
Karstuma avots	Elektrība
Skaņas līmenis	58 l
Cepēškrāsns veids	Cepēškrāsns atsevišķā plītī
Masa	42.0 kg

EN 60350-1 - Elektriskās mājsaimniecības ierīces ēdienas gatavošanai. 1. daļa: Plītis, cepēškrāsns, tvaika cepēškrāsns un grili. Veiktspējas mērišanas metodes.

## 15.4 Cepēškrāsns - Enerģijas taupīšana



Cepēškrāsns ir aprīkota ar funkcijām, kas gatavojuot ikdienu, īauj taupīt enerģiju.

### Vispārēji padomi

Pārbaudiet, vai cepēškrāsns darbības laikā tās durvis ir pareizi aizvērtas. Gatavošanas laikā neveriet durvis pārāk bieži. Uzturiet tīras durvju starplikas un pārliecīnieties, vai tās ir nostiprinātas vietā.

Izmantojiet metāla traukus, lai uzlabotu enerģijas taupīšanu.

Pirms ēdiena ievietošanas vēlams neuzkarstēt cepēškrāsnī.

Gatavošanai, kas ilgs vairāk nekā 30 minūtes, samaziniet cepēškrāsns

temperatūru līdz minimumam uz 3-10 minūtēm, atkarībā no gatavošanas laika un gatavošanas ilguma. Atlikušais siltums cepēškrāsnī turpinās gatavot ēdienu.

Izmantojiet atlikušo siltumu, lai uzsildītu ēdienu.

Uzturiet pēc iespējas īsākus pārtraukumus starp cepšanas reizēm, ja gatavojet vairākus ēdienus vienā reizē.

### Gatavošana ar ventilatoru

Ja iespējams, enerģijas taupīšanas nolūkā izmantojet gatavošanas funkcijas ar ventilatoru.

### Ēdiena siltuma uzturēšana

Izvēlieties mazāko iespējamo temperatūras iestatījumu, lai izmantotu atlikušo siltumu un saglabātu ēdienu siltu.

### Mitrā cepšana

Funkcija paredzēta enerģijas taupīšanai gatavošanas laikā. Sīkāku informāciju skatiet nodaļā "Cepēškrāsns - izmantošana ikdienā", punktā "Cepēškrāsns funkcijas".

## 16. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt

apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus. Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo

simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu

vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

## TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	37
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	39
3. ĮRENGIMAS.....	42
4. GAMINIO APRAŠYMAS.....	44
5. PRIEŠ NAUDΟJANTIS PIRMAKART.....	45
6. KAITLENTĖ. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	45
7. KAITLENTĖ – PATARIMAI.....	46
8. KAITLENTĖ. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	47
9. ORKAITĖ. KASDIENIS NAUDOJIMAS .....	48
10. ORKAITĖ - LAIKRODŽIO FUNKCIJOS.....	50
11. ORKAITĖ - PRIEDŪ NAUDOJIMAS.....	52
12. ORKAITĖ – PATARIMAI.....	52
13. ORKAITĖ. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	63
14. TRIKČIŲ ŠALINIMAS.....	65
15. ENERGIJOS EFEKTYVUMAS.....	67

## MES GALVOJAME APIE JUS

Dėkojame, kad pirkote šį „Electrolux“ prietaisą. Jūs pasirinkote gaminį, kuris pasižymi dešimtmečių profesionaliai patirtimi ir naujovėmis. Originalus ir stilingas, jis sukurtas galvojant apie jus. Taigi, kai tik naudojate jį, galite jaustis saugūs, žinodami, kad kiekvieną kartą pasieksite puikių rezultatų.

Sveiki atvykė į „Electrolux“ pasaulį!

**Apsilankykite mūsų interneto svetainėje, kad:**



Gautumėte naudojimo patarimų, brošiūrų, trikčių šalinimo, aptarnavimo informacijos:

[www.electrolux.com/websselfservice](http://www.electrolux.com/websselfservice)



Užregistruotumėte savo gaminį geresniams aptarnavimui:

[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)



Isigytumėte priedų, vartojamųjų prekių ir originalių atsarginių dalių savo prietaisui:

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## KLIENTŲ PRIEŽIŪRA IR APTARNAVIMAS

Rekomenduojame naudoti tik originalias atsargines dalis.

Kreipdamiesi į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą, būtinai pateikite šią informaciją: modelis, PNC, serijos numeris.

Informacija yra nurodyta techninių duomenų plokštéléje.

**Ispėjimas / atsargumo ir saugos informacija**

**Bendroji informacija ir patarimai**

**Aplinkosaugos informacija**

Galimi pakeitimai.

## 1. △ SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodamini šią prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prieikus galėtumėte pasižiūrėti.

### 1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

 **ISPĖJIMAS!**  
Pavojus uždusti, susižeisti arba tapti neįgaliais.

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo arba protiniai gebėjimai riboti, arba kuriems trūksta patirties ir žinių, šią prietaisą gali naudoti tik tuomet, jei jie prižiūrimi arba jiems buvo suteikti nurodymai, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus.
- Neleiskite vaikams žaisti šiuo prietaisu.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.
- Neleiskite vaikams ir naminiams gyvūnams būti šalia prietaiso, kai jis veikia arba vėsta. Neuždengtos dalys būna įkaitę.
- Vaikai be priežiūros negali atliliki prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.

### 1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Šią prietaisą įrengti ir pakeisti jo laidą privalo tik kvalifikuotas asmuo.
- Šią prietaisą prie maitinimo tinklo reikia prijungti H05VV-F tipo kabeliu, kad atlaikytų galinės plokštės temperatūrą.
- Šis prietaisas skirtas naudoti iki 2 000 m aukštyje virš jūros lygio.
- Prietaisas nėra skirtas naudoti laivuose ar kateriuose.

- Norėdami išvengti prietaiso perkaitimo, nejrenkite jo už dekoratyvinių durelių.
- Nejrenkite prietaiso ant pagrindo.
- Nenaudokite prietaiso su išoriniu laikmačiu arba atskira nuotolinio valdymo sistema.
- **ĮSPĖJIMAS!** Neprižiūrimas maisto gaminimas ant kaitlentės su riebalais ar aliejumi gali būti pavojingas ir sukelti gaisrą.
- **NIEKADA** negesinkite gaisro vandeniu, bet išjunkite prietaisą ir tada uždenkite liepsną, pvz., dangčiu arba gesinimo apdangalu.
- **DĒMESIO!** Maisto gaminimo procesas turi būti prižiūrimas. Trumpalaikis maisto gaminimo procesas turi būti nuolat prižiūrimas.
- **ĮSPĖJIMAS!** Gaisro pavojus: nelaikykite daiktų ant maisto gaminimo paviršių.
- Nenaudokite garintuvo prietaisui valyti.
- Durelių ar kaitlentės dangčio stiklo nevalykite šiurkščiu šveiciamuoju valikliu ar aštriomis metalinėmis grandyklėmis, nes galite subraižyti paviršių ir dėl to stiklas gali sudužti.
- Niekada nedėkite metalinių daiktų, tokių kaip dangčių, peilių ar šaukštų ant kaitlentės viršaus, nes jie gali įkaisti.
- Jei stiklo keraminis paviršius / stiklo paviršius ištrūkės, prietaisą išjunkite ir ištraukite kištuką iš maitinimo lizdo. Jeigu prietaisas prie maitinimo tinklo prijungtas tiesiogiai, naudojant jungiamąją déžutę, išimkite saugiklį, kad atjungtumėte prietaisą nuo maitinimo tinklo. Bet kuriuo atveju kreipkitės į igaliotajį techninės priežiūros centrą.
- **ĮSPĖJIMAS!** Prietaisas ir jo pasiekiamos dalys naudojimo metu įkaista. Būkite atsargūs, kad neprisiliestumėte prie maitinimo elementų. Jaunesnių nei 8 metų amžiaus vaikų negalima prileisti prie prietaiso, nebent jie būtų nuolat prižiūrimi.

- Patiekalus arba orkaitės prikaistuvius iš orkaitės traukite ir į ją dékite mūvėdami karščiui atsparias pirštines.
- Prieš techninės priežiūros darbus, atjunkite maitinimą.
- Norédami išvengti galimo elektros smūgio, pasirūpinkite, kad prieš keičiant lemputę prietaisas būtų išjungtas.
- Jei būtų pažeistas maitinimo laidas, jį leidžiama keisti tik gamintojui, jo įgaliotajam techninės priežiūros centrui arba panašios kvalifikacijos asmenims – antraip gali kilti elektros pavojus.
- Būkite atsargūs, kai liečiate laikymo stalčių. Jis gali įkaisti.
- Norédami išimti lentynelių atramas, pirmiausia patraukite lentynélės atramos priekį, o po to galą nuo šoninių sienelių. Idékite lentynélėles atvirkščia tvarka.
- Atjungimo priemonės turi būti įtrauktos į fiksuotaji montažą pagal elektros instaliacijos taisykles.
- **ISPĖJIMAS!** Naudokite tik maisto gaminimo prietaiso gamintojo sukurtas arba prietaiso gamintojo naudojimo instrukcijoje nurodytas kaip tinkamas kaitlenčių apsaugas arba prietaise jau integruotas kaitlenčių apsaugas. Netinkamu apsaugų naudojimas gali sukelti nelaimingus atsitikimus.

## 2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

### 2.1 Įrengimas



#### **ISPĖJIMAS!**

Ši prietaisą įrengti privalo tik kvalifikuotas asmuo.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Nejrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Vadovaukitės su prietaisu pateikta įrengimo instrukcija.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avékite uždarą avalynę.
- Netraukite šio prietaiso už rankenos.

- Virtuvės spintelė ir niša privalo būti tinkamų matmenų.
- Būtina paisyti minimalių atstumų iki kitų prietaisų ir spintelių.
- Prietaisas būtinai turi būti įrengtas po saugiomis konstrukcijomis ir šalia jų.
- Prietaiso dalimis teka elektros srovė. Įmontuokite prietaisą balduose, kad negalėtumėte liestis prie pavojingų dalių.
- Prietaiso šonai privalo būti šalia tokio paties aukščio prietaisų arba spintelių.
- Jokiu būdu nejrenkite prietaiso greta durų ir po langu. Atidarant duris ar langus, jie gali nuversti įkaitusius prikaistuvius nuo prietaiso.

- Būtinai įrenkite stabilizavimo priemones, kad prietaisas neapvirstų. Skaitykite skyrių „Įrengimas“.

## 2.2 Elektros prijungimasis



### ! ISPĖJIMAS!

Gaisro ir elektros smūgio pavojas.

- Visus elektros prijungimus privalo įrengti kvalifikotas elektrikas.
- Šis prietaisas turi būti įžemintas.
- Įsitinkinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštéléje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinės duomenis.
- Visada naudokite taisyklingai įrengta įžemintą elektros lizdą.
- Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginamujuų laidų.
- Saugokite, kad maitinimo laidai nelieštu ir nebūtų arti prietaiso durelių, ypač kai durelės yra karštos.
- Dalių su įtampa ir izoliuotų dalių apsauga nuo smūgių turi būti pritrvirtinta taip, kad nebūtų galima nuimti be įrankių.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Įsitinkinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laido kištuką būtų lengva pasiekti.
- Jeigu tinklo lizdas atsilaisvinės, nejunkite kištuko.
- Norėdami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laido. Visada traukite pačę už elektros kištuko.
- Naudokite tik tinkamus izoliavimo įtaisus: liniją apsaugančius automatinius jungiklius, saugiklius (įsukamai saugikliai turi būti išimami iš jų laikiklio), įžeminimo nuotekio atjungiamuosius įtaisus ir kontaktorius.
- Elektros instalacija privalo turėti izoliavimo įtaisą, kuris leidžia atjungti prietaisą nuo maitinimo tinklo ties visais poliais. Tarp izoliavimo įtaiso kontaktų turi būti mažiausiai 3 mm pločio tarpelis.
- Iki galo uždarykite prietaiso dureles, prieš įkišdamai maitinimo laido kištuką į elektros tinklo lizdą.

## 2.3 Naudojimas



### ! ISPĖJIMAS!

Sužalojimo ir nudegimų pavojas.

Elektros smūgio pavojas.

- Šis prietaisas skirtas naudoti tik buityje.
- Nekeiskite šio prietaiso techninių savybių.
- Užtikrinkite, kad ventiliavimo angos nebūtų uždengtos.
- Nepalikite veikiančio prietaiso be priežiūros.
- Po kiekvieno naudojimo prietaisą išjunkite.
- Prietaisui veikiant, būkite atsargūs, atidarydami prietaiso dureles. Galiai išsiveržti karštas oras.
- Nenaudokite šio prietaiso, jeigu jūsų rankos šlapios arba jeigu jis liečiasi prie vandens.
- Nenaudokite prietaiso kaip darbastalio arba vietas daiktams laikyti.



### ! ISPĖJIMAS!

Gaisro ir sprogimo pavojas

- Kaitinančius riebalus arba aliejus, gali kilti lengvai užsiliėpsnojančių garų. Kaitindami riebalus ir aliejus, būkite atsargūs, kad liepsna arba įkaitė daiktais jų neuždegstų.
- Įkaitusios aliejus garai gali savaime užsiliėpsnoti.
- Naudotas aliejus, kuriamo yra maisto likučių, gali užsiliėpsnoti esant žemesnei temperatūrai nei aliejus, kuris yra naudojamas pirmą kartą.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedėkite degių produktų arba degių produktais sudrėkintų daiktų.
- Atidarę dureles, saugokite prietaisą, kad šalia jo nekiltų kibirkščių ir nebūtų atviros liepsnos.
- Atsargiai atidarykite prietaiso dureles. Naudojant ingredientus su alkoholiu, gali susidaryti alkoholio ir oro mišinys.



### ! ISPĖJIMAS!

Pavojas sugadinti prietaisą.

- Kad emalis nebūtų pažeistas arba neišbluktų:
  - nedėkite orkaitės indų ar kitų daiktų tiesiai ant prietaiso dugno;

- nepilkite vandens tiesiai į karšta prietaisą;
- nelaikykite prietaise drėgnų patiekalų ir maisto produktų po to, kai juos pagaminsite;
- būkite atsargūs, kai išsimate ir dedate priedus.
- Emalio ar nerūdijančio plieno išblukimas neturi poveikio prietaiso veikimui.
- Drėgniems pyragams kepti naudokite gilią kepimo skardą. Vaisių sultys gali palikti dėmių, kurių nuvalyti gali nepavykti.
- Nestatykite įkaitusių prikaistuvius ant valdymo skydelio.
- Neleiskite virti tuštiems prikaistuviams.
- Būkite atsargūs, kad ant prietaiso nenukrītų daiktai arba prikaistuviai. Jie gali pažeisti paviršių.
- Nejunkite kaitviečių, nepastatę ant jų prikaistuvius arba ant jų pastatę tuščius prikaistuvius.
- Nedékite aliuminio folijos ant prietaiso ar tiesiai ant prietaiso dugno.
- Indai iš ketaus, aliuminio arba su sugadintais dugnais gali subraižyti paviršius. Jeigu tokius indus nuo maisto gaminimo paviršiaus reikia patraukti, juos visada kelkite, o ne traukite.
- Šis prietaisas yra skirtas tik maistui gaminti. Jį draudžiama naudoti kitais tikslais, pavyzdžiu, patalpai šildyti.

## 2.4 Valymas ir priežiūra



### ISPĖJIMAS!

Sužalojimo, gaisro arba prietaiso sugadinimo pavojus.

- Prieš atlikdami techninės priežiūros darbus, išjunkite prietaisą. Ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
- Patirkinkite, ar prietaisas atvésęs. Gali sutrūkti stiklo plokštés.
- Nedelsdami pakelskite durelių stiklo plokštés, jeigu jos pažeistas. Kreipkitės į igaliotajį techninės priežiūros centrą.

- Prietaise likę riebalai ir maistas gali sukelti gaisrą.
- Reguliariai valykite prietaisą, kad apsaugotumėte paviršiaus medžiagą nuo nusidėvėjimo.
- Valykite prietaisą drėgna, minkšta šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamujų produktų, šveitimą kempinių, tirpiklių arba metalinių daiktų.
- Jeigu naudojate orkaitės purškiklį, laikykite ant pakuotės pateiktų saugumo nurodymų.
- Nevalykite katalizinio emalio (jeigu taikytina) jokios rūšies ploviklių.

## 2.5 Vidinė apšvietimo lemputė

- Šiame prietaise naudojama apšvietimo arba halogeninė lemputė yra skirta tik buitinams prietaisams. Nenaudokite jos būstui apšvieti.



### ISPĖJIMAS!

Pavojus gauti elektros smūgi.

- Prieš keisdami lemputę, atjunkite prietaisą nuo maitinimo tinklo.
- Naudokite tik tų pačių techninių duomenų lemputes .

## 2.6 Šalinimas



### ISPĖJIMAS!

Pavojus susižeisti arba uždusti.

- Ištraukite maitinimo laido kištuką iš maitinimo tinklo lizdo.
- Nupjaukite maitinimo laidą arti prietaiso ir pašalinkite jį.
- Išmikite durų užraktą, kad vaikai arba naminiai gyvūnai neįsigrįtų prietaise.

## 2.7 Techninė priežiūra

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į igaliotajį aptarnavimo centrą.
- Naudokite tik originalias atsargines dalis.

### 3. ĮRENGIMAS

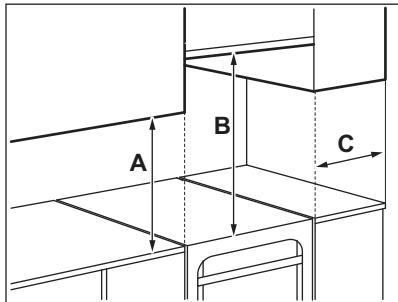


**ISPĖJIMAS!**  
Žr. saugos skyrius.

#### 3.1 Prietaiso pastatymo vieta

Atskirai stovintį prietaisą galite montuoti su spintelėmis iš vienos arba dvių pusiu, o taip pat statyti kampe.

Minimalius įrengimo atstumus rasite lentelėje.



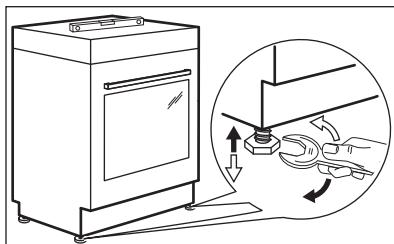
##### Mažiausiai atstumai

Matmuo	mm
A	400
B	650
C	150

#### 3.2 Techniniai duomenys

Iltampa	230 V
Dažnis	50 – 60 Hz
Prietaiso klasė	1
Matmuo	mm
Aukštis	858
Plotis	500
Gylis	600

#### 3.3 Prietaiso išlygiavimas



Naudodami mažas kojelės prietaiso apačioje, sulyginkite prietaiso viršų su kitaikis paviršiais.

#### 3.4 Apsauga nuo pasvirimo

Prieš pritvirtindami apsaugą nuo pasvirimo, nustatykite tinkamą prietaiso aukštį ir jo pastatymo vietą.



##### DĖMESIO

Užtikrinkite, kad apsaugą nuo pasvirimo įrengsite tinkamame aukštyste.

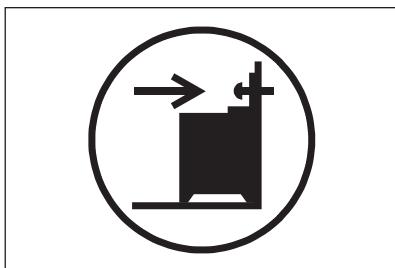


Paviršius už prietaiso būtinai turi būti lygus.

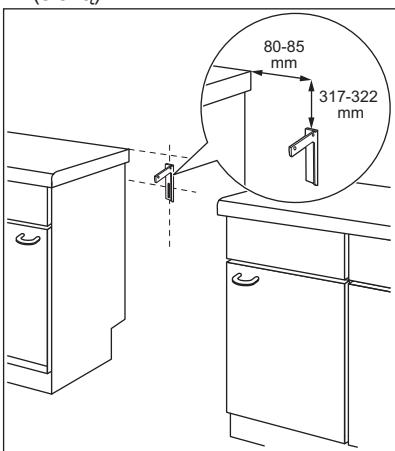
Turite įrengti apsaugą nuo pasvirimo. Jeigu neįrengsite, prietaisas gali pasvirti.

Šis prietaisas turi paveikslėlyje pavaizduotą simbolį (jeigu taikytina), kad primintų jums apie apsaugos nuo pasvirimo įrengimą.





- Irenkite apsaugą nuo pasvirimo 317–322 mm žemiau nuo prietaiso viršaus ir 80–85 mm nuo prietaiso šono, laikiklio apvalioje skylyje. Išriekite ją į tvirtą medžiagą arba naudokite tinkamas tvirtinimo medžiagas (sieną).



- Skylę galite rasti prietaiso gale, kairėje pusėje. Prietaiso priekį pakelkite ir padėkite viduryje tarp spintelių. Jei tarpas tarp spintelių yra didesnis už prietaiso plotį, jums reikia ji išmatuoti, kad galėtumėte prietaisą pastatytį tiksliai centre.



Jeigu pakeitėte viryklės matmenis, tinkamai išlyginkite apsaugą nuo pasvirimo.



#### DĖMESIO

Jei tarpas tarp spintelių yra didesnis už prietaiso plotį, jums reikia ji išmatuoti, kad galėtumėte prietaisą pastatytį tiksliai centre.

### 3.5 Elektros įrengimas



#### ISPĖJIMAS!

Gamintojas nėra atsakingas, jeigu jūs nesiimate saugos skyriuose nurodytų saugos priemonių.

Prietaisas pristatomas be maitinimo laido ir kištuko.



#### ISPĖJIMAS!

Prieš prijungdami maitinimo laidą prie gnybto, išmatuokite fazų įtampą namo tinkle. Tada žiūrėkite prijungimo etiketę, esančią prietaiso gale, kad naudotumėte tinkamą elektros instaliaciją. Tokia veiksmu seką apsaugo nuo instalacijos klaidų ir prietaiso elektrinių dalių pažeidimo.

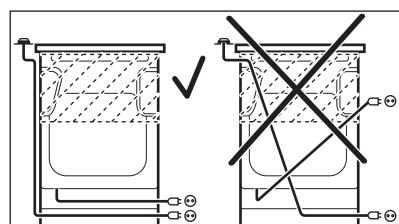
#### Kabelių tipai skirtingoms fazėms:

Fazė	Min. kabelio dydis
1	3 x 6,0 mm <sup>2</sup>
3 su neutrale	5 x 1,5 mm <sup>2</sup>



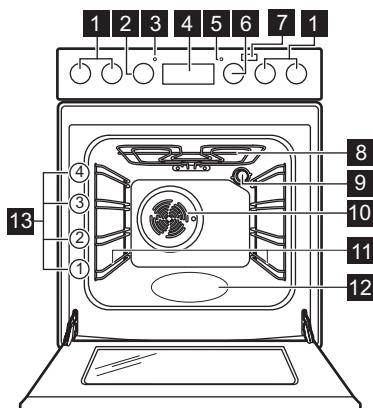
#### ISPĖJIMAS!

Maitinimo kabelis neturi liesti jokios prietaiso dalies, kaip parodyta paveikslėlyje.



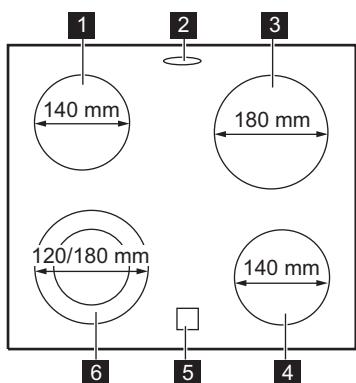
## 4. GAMINIO APRAŠYMAS

### 4.1 Bendra apžvalga



- 1 Kaitlientės rankenélés
- 2 Temperatūros nustatymo rankenélė
- 3 Temperatūros indikatorius / simbolis
- 4 Elektroninis valdymas
- 5 Kaitlientės lemputė / simbolis / indikatorius
- 6 Orkaitės funkcijų nustatymo rankenélė
- 7 Mygtukas „Plus Steam“
- 8 Kaitinamasis elementas
- 9 Lemputė
- 10 Ventiliatorius
- 11 Išimama lentynėlė
- 12 Ertmės iškala
- 13 Lentynėlės padėtys

### 4.2 Maisto gaminimo paviršių išdėstymas



- 1 Kaitvietė 1 200 W
- 2 Garų išleidimo anga – skaičius ir padėtis priklauso nuo modelio
- 3 Kaitvietė 1 800 W
- 4 Kaitvietė 1 200 W
- 5 Likusio karščio indikatorius
- 6 Kaitvietė 700 / 1 700 W

### 4.3 Pagalbiniai reikmenys

- **Grotelės**  
Virtuvės reikmenims, pyragu formoms, prikaistuviams.
- **Kepamoji skarda**  
Pyragams ir sausainiams kepti.

- **Pasirenkami ištraukiami bėgeliai**  
Skirti lentynoms ir skardoms. Juos galite užsisakyti atskirai.
- **Laikymo stalčius**  
Laikymo stalčius yra po orkaite.

## 5. PRIEŠ NAUDOJANTIS PIRMAKART



### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

### 5.1 Pradinis valymas

Išimkite iš orkaitės visus priedus ir išimamas lentynų atramas.



Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“.

Prieš pirmajį naudojimą orkaitę ir priedus išvalykite.

Įdėkite priedus ir išimamas lentynų atramas atgal į jų pradines padėtis.

### 5.2 Laiko nustatymas

Prieš naudojant orkaitę, pirmiausiai privaloma nustatyti laiką.

mirksi, kai prijungiate prietaisą prie elektros maitinimo, kai išsijungia maitinimas arba kai nenustatytas laikmatis.

Spauskite + arba — tinkamam laikui nustatyti.

Maždaug po penkių sekundžių indikatorius nustos mirksėti ir ekrane bus rodomas nustatytas paros laikas.

### 5.3 Laiko keitimas



Jūs negalite pakeisti paros laiko, jeigu veikia trukmės I→ arba pabaigos →| funkcija.

## 6. KAITLENTĖ. KASDIENIS NAUDOJIMAS



### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

### 6.1 Kaitviečių skaičius

Virimo zonose yra sumontuotas termostatas ir jos su pertrūkiais veikia (įjungiamos ir išjungiamos), atsižvelgiant į pasirinktą šilumos lygi.

Kelis kartus paspauskite , kol pradės mirksėti paros laiko funkcijos indikatorius. Kaip nustatyti naują laiką žr. „Laiko nustatymas“.

### 5.4 Išankstinis įkaitinimas

Prieš pirmajį naudojimą įkaitinkite tuščią orkaitę.



Funkcijai: „PlusSteam“ žr. „Funkcijos „PlusSteam““.

- Nustatykite funkciją ir didžiausią temperatūrą.
- Palikite orkaitę veikti 1 valandą.
- Nustatykite funkciją ir nustatykite didžiausią temperatūrą. Didžiausia temperatūra veikiant šiai funkcijai yra 210 °C.
- Palikite orkaitę veikti 15 minučių.
- Nustatykite funkciją paspauskite mygtuką „Plus Steam“ ir nustatykite didžiausią temperatūrą.
- Palikite orkaitę veikti 15 minučių.
- Išjunkite orkaitę ir palaukite, kol ji atvés.

Priedai gali įkaisti labiau nei įprastai. Iš orkaitės gali sklisti kvapas ir dūmai. Būtina užtikrinkite tinkamą patalpų vėdinimą.

### 6.2 Elektrinės kaitvietės

Simbo- liai	Funkcija
0	Išjungimo padėtis
○	Dviguba kaitvietė
1–9	Kaitinimo lygiai



Panaudokite likusį karštį, kad sumažintumėte energijos sąnaudas. Išjunkite kaitvietę likus maždaug 5–10 minučių iki gaminimo proceso pabaigos.

Pasukite pasirinktos kaitvietės rankenélę reikiamam kaitinimo lygiui nustatyti. Užsidega kaitlentės valdymo indikatorius. Norédami pabaigti maisto gaminimo procesą, pasukite valdymo rankenélę į išjungimo padėtį.

Jeigu visos kaitvietės išjungtos, kaitlentės valdymo indikatorius išsijungia.

## 6.3 Kaitvietės naudojimas

Norédami naudoti paprastą virimo zoną, pasukite atitinkamą rankenélę į vieną iš šių padėcių: 1-9.



Šilumos nustatymams 1–3, zona išlieka raudona maždaug 2–3 sekundes, o po to išjungiamā.



Zona veikia maksimaliu galios lygiu, kai nustato šilumos lygi iki 8 arba 9.

## 6.4 Išorinių žiedų įjungimas ir išjungimas

Galite pritaikyti kaitinimo paviršių pagal prikaistuvų matmenis.

# 7. KAITLENTĖ – PATARIMAI



### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

## 7.1 Prikaistuviai



Prikaistuvio dugnas turi būti kuo storesnis ir lygesnis.



Naudojant prikaistuvius, pagamintus iš emale padengto plieno arba su aliuminio ar vario dugnu, ant stiklo keramинio paviršiaus gali likti dėmių.

1. Jei pasirinksite šilumos lygi 1-9, veikia tik centrinė virimo zonas dalis.
2. Norédami suaktyvinti išorinį žiedą, pasukite rankenélę pagal laikrodžio rodyklę ir nustatykite 9 į ○.
3. Tada pasukite rankenélę prieš laikrodžio rodyklę iki norimo šilumos nustatymo (1-9). Tieki centrinė dalis, tiek išorinis žiedas veikia kartu. Norédami funkciją išjungti, pasukite rankenélę į išjungimo padėtį. Išjungiamā tiek centrinė dalis, tiek išorinis arba ovalus žiedas. Indikatorius išsijungia. Norédami iš naujo paleisti maisto ruošimo zonas centrinę dalį, pasirinkite šilumos lygi 1-9.

## 6.5 Likusio karščio indikatorius



### ISPĖJIMAS!

Pavojujus nusideginti dėl likusio karščio.

Indikatorius įsijungia, kai kaitvietė yra karšta.

## 7.2 Maisto gaminimo pavyzdžiai



Duomenys lentelėje yra tik orientacinio pobūdžio.

Kaitinimo ly- gis	Naudojimas:	Laikas (min.)	Patarimai
1	Išlaikyti pagamintą maistą šiltą.	jeigu reikia	Uždenkite prikaistuvį dangčiu.
1–2	„Hollandaise“ padažas, lydymas: sviestas, šokoladas, želatina.	5–25	Retkarčiais pamaišykite.
1–2	Tirštinimas: purūs omletai, kepti kiaušiniai.	10–40	Gaminkite uždengę prikaistuvius.
2–3	Tinka virti ryžius ir gaminti pieniškus patiekalus, taip pat šildyti pagamintus patiekalus.	25–50	Verdant ryžius, vandens turi būti bent dvigubai daugiau nei ryžių; gamindami pieniškus patiekalus, juos įpusėjus procesui pamaišykite.
3–4	Daržovių gaminimas garuose, žuvis, mėsa.	20–45	Įpilkite pora valgomujų šaukštų skysčio.
4–5	Bulvių virimas garuose.	20–60	Gamindami 750 g bulvių, naudokite daugiausia $\frac{1}{4}$ l vandens.
4–5	Tinka gaminti didesnius maisto kiekius, troškinius ir sriubas.	60–150	Iki 3 l skysčio ir ingredientai.
6–7	Neintensyvus kepimas: tinka kepti eskalopus, veršienos muštinius, kotletus, pyragėlius su įdaru, dešreles, kepenėles, miltų, sviesto ir pieno mišinius, kiaušinius, blynus, spurgas.	jeigu reikia	Patiekalo gaminimo laikui įpusėjus, apverskite.
7–8	Intensyvus kepimas, smulkiai supjaustytos paskrudintos bulvės, nugarinės žlėgtainis, bifštekas.	5–15	Patiekalo gaminimo laikui įpusėjus, apverskite.
9	Tinka virti vandeniu, makaronams, skrudinti mėsą (guliašą, troškintą mėsą), kepti bulvių traškučius apsemitus aliejuje.		

## 8. KAITLENTĖ. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

#### 8.1 Bendra informacija

- Valykite kaitlentę po kiekvieno panaudojimo.

- Visada naudokite prikaistuvius, kurių dugnas švarus.
- Įbrėžimai ar tamsios dėmės ant paviršiaus neturi įtakos kaitlentės veikimui.
- Naudokite specialius, kaitlentei valyt tinkamus valiklius.
- Naudokite specialią, stiklui skirtą grandyklę.

## 8.2 Kaitlentės valymas

- Nuvalykite nedelsdami:** ištirpusj plastiką, plastikinę foliją, cukrų ir maistą, kurio sudėtyje yra cukraus. Kitaiš šie nešvarumai gali sugadinti kaitlentę. Būkite atsargūs, kad išvengtumėte nudegimų. Specialią grandyklę prie stiklo keraminio paviršiaus pridėkite smailiu kampu ir stumkite ašmenis paviršiumi.
- Kaitlentei pakankamai ataušus pašalinkite:** kalkių nuosėdas,

vandens dėmes, riebalų dėmes, metalo spalvos dėmes. Kaitlentę valykite drėgnu skudurėliu ir nešveiciamaja valymo priemone. Nuvalę kaitlentę, ją nusausinkite minkštu audiniu.

- Pašalinkite blizgančias metalo atspalvio dėmes:** naudokite vandens ir acto tirpalą ir valykite stiklo paviršių drėgna šluoste.

## 9. ORKAITĖ. KASDIENIS NAUDOJIMAS



**ISPĖJIMAS!**  
Žr. saugos skyrius.

### 9.1 Orkaitės įjungimas ir išjungimas

- Nustatykite orkaitės funkcijų valdymo rankenelę, kad galėtumėte pasirinkti orkaitės funkciją.
- Pasukite temperatūros rankenelę temperatūrai pasirinkti.
- Norédami išjungti orkaitę, pasukite orkaitės funkcijų ir temperatūros rankenèles į išjungimo padėtį.

Kai orkaitė veikia, užsidega lemputė.

### 9.2 Apsauginis termostatas

Netinkamai naudojant prietaisą arba sugedus jo sudedamosioms dalims, jis gali pavojingai perkaisti. Norint to išvengti, orkaitėje įrengtas apsauginis termostatas, kuris nutraukia elektros tiekimą. Sumažėjus temperatūrai, orkaitė vėl automatiškai įjungama.

### 9.3 Orkaitės funkcijos

Simbolis	Orkaitės funkcijos	Naudojimo sritis
	Išjungimo padėtis	Orkaitė išjungta.
	Orkaitės lemputė	Ijungti lemputę be maisto gaminimo funkcijos.
	„PlusSteam“	Drėgmėi pridėti gaminant maistą. Tinkamai spalvai ir traškiai plutelei gauti kepat. Kad patiekalai taptų dar sultingesni juos pašildant. Vaisiams ar daržovėms konservuoti.
	Nestiprus karšto oro srautas	Minkštiems, sultingiems kepsniams kepti arba vaisiams ir daržovėms džiovinti.

Simbolis	Orkaitės funkcijos	Naudojimo sritis
	Apatinis kaitinimas	Pyragams su traškiu pagrindu kepti.
	Tradicinis kaitinimas	Kepti ir skrudinti maistą vienoje lentynos padėtyje.
	Spartus kepimas ant grotelių	Plokščių patiekalų dideliais kiekiais kepimui grijuje ir skrebučių skrudinimui.
	Terminis kepimas ant grotelių	Didesniems mėsos gabalambs arba paukštienai su kaulais skrudinti vienoje lentynos padėtyje. Tinka apkepams ir skrudinti.
	Gaminimas su ventiliatoriumi	Skrudinti arba kepti ir skrudinti maistą, kurio gaminiui reikia tos pačios temperatūros, kai naujodama daugiau nei viena lentynos padėtis ir nesimaišo kvapai.
	Drėgnas kepimas	Ši funkcija yra skirta taupytį energiją maisto gaminimo metu. Maisto ruošimo instrukcijas rasite skyriuje „Naudingi patarimai“. Drėgnas kepimas. Orkaitės durelės turėtų būti uždarytos ruošiant maistą, kad funkcija nebūtų pertraukta ir būtų užtikrinta, jog orkaitė veiktu didžiausių efektyvumų. Kai naudosite šią funkciją, temperatūra orkaitėje gali skirtis nuo nustatyto. Gali sumažėti kaitinimo galia. Bendras energijos taupymo rekomendacijas rasite skyriuje „Energijos vartojimo efektyvumas“, „Orkaitė. Energijos taupumas“. Ši funkcija buvo naudojama energijos varojimo efektyvumo klasei nustatyti pagal standartą EN 60350-1.
	Karšto oro srautas	Kepti vienu metu dvejose lentynų padėtyse ir maistui džiovinti. Nustatykite 20–40 °C mažesnę temperatūrą nei Tradicinis kaitinimas.
	Atitirpinimas	Atšildyti maistą (daržoves ir vaisius). Atšildymo trukmė priklauso nuo užšaldyto maisto produkto kiekiei ir dydžio.

#### 9.4 Funkcijos įjungimas: „PlusSteam“

Ši funkcija suteikia galimybę padidinti drėgmės kiekį gaminant maistą.



##### ISPĖJIMAS!

Galite nusideginti arba sugadinti prietaisą.

Išsiveržusи drėgmė gali sukelti nudegimus:

- Neatidarykite prietaiso durelių, kai naudojate funkciją „PlusSteam“.
- Atsargiai atidarykite prietaiso dureles panaudoję funkciją „PlusSteam“.



Žr. skyrių „Patarimai“.

1. Atidarykite orkaitės dureles.

2. Pripildykite ertmės įdubą vandeniu iš čiaupo.  
Maksimali ertmės įdubos talpa – 250 ml.  
Pilkite į ertmės įdubą vandens tik kai orkaitė yra atvésus.
3. Nustatykite funkciją „PlusSteam“ .
4. Paspauskite mygtuką „Plus Steam“ .
5. Pasukite temperatūros rankenelę temperatūrai pasirinkti.
6. Iđekite maistą į prietaisą ir uždarykite orkaitės dureles.
7. Jeigu norite išjungti prietaisą, paspauskite mygtuką „Plus Steam“ , pasukite orkaitės funkcijų ir temperatūros rankenėles į išjungimo padėtį.  
Mygtuko „Plus Steam“ indikatorius išsijungia.
8. Pašalinkite vandenį iš ertmės įdubos.

**DĖMESIO**

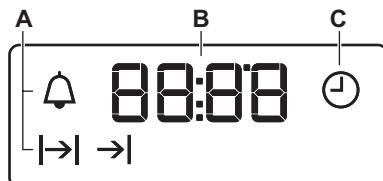
Nepilkite į orkaitės ertmę vandens, kai gaminate maistą arba kai orkaitė yra įkaitusi.

**ISPĖJIMAS!**

Prieš šalindami likusį vandenį iš ertmės įdubos, patikrinkite, ar prietaisas atvésęs.

## 10. ORKAITĖ - LAIKRODŽIO FUNKCIJOS

### 10.1 Ekranas



- A. Funkcijų indikatoriai
- B. Laiko rodinys
- C. Funkcijų indikatorius

### 10.2 Mygtukai

Mygtukas	Funkcija	Aprašas
—	MAŽINIMAS	Laikui nustatyti.
⌚	LAIKRODIS	Laikrodžio funkcijai nustatyti.
+	DIDINIMAS	Laikui nustatyti.
Steam icon	Papildomi garai	Norėdami įjungti funkciją: „PlusSteam“.

### 10.3 Laikrodžio funkcijų lentelė

Laikrodžio funkcija		Naudojimo sritis
	PAROS LAIKAS	Paros laikui nustatyti, pakeisti arba patikrinti.
	TRUKMĖ	Prietaiso veikimo trukmei nustatyti.
	PABAIGA	Nustatyti, kada prietaisas išsijungs.
	ATIDÉTAS PALEIDIMAS	Apima TRUKMÉS ir PABAIGOS funkciją.
	LAIKMATIS	Nustatyti atgalinės atskaitos laiką. Ši funkcija neturi po-veikio prietaiso veikimui. Funkciją LAIKMATIS galite nustatyti bet kada, net jei prietaisas yra išjungtas.

### 10.4 Funkcijos „TRUKMĖ“ nustatymas

1. Pasirinkite orkaitės funkciją ir temperatūrą.
2. Spaudinėkite , kol pradės mirksėti .
3. Spauskite arba , kad nustatytmėte TRUKMÉS laiką.  
Ekrane rodoma .
4. Laikui pasibaigus, mirksi ir pasigirsta garso signalas. Prietaisas automatiškai išsijungia.
5. Norédami išjungti garso signalą, paspauskite bet kurį mygtuką.
6. Pasukite orkaitės funkcijų rankenélę ir temperatūros nustatymo rankenélę į išjungimo padėtį.

### 10.5 Funkcijos PABAIGA nustatymas

1. Nustatykite orkaitės funkciją ir temperatūrą.
2. Spaudinėkite , kol pradės mirksėti .
3. Paspauskite arba ir nustatykite laiką.  
Ekrane rodoma .
4. Laikui pasibaigus, mirksi ir pasigirsta garso signalas. Prietaisas automatiškai išsijungia.
5. Norédami išjungti garso signalą, paspauskite bet kurį mygtuką.

6. Pasukite orkaitės funkcijų rankenélę ir temperatūros nustatymo rankenélę į išjungimo padėtį.

### 10.6 ATIDÉTO PALEIDIMO funkcijos nustatymas

1. Nustatykite orkaitės funkciją ir temperatūrą.
2. Spaudinėkite , kol pradės mirksėti .
3. Spauskite arba , kad nustatytmėte TRUKMÉS laiką.
4. Paspauskite .
5. Spauskite arba , kad nustatytmėte PABAIGOS laiką.
6. Paspauskite , kad patvirtintumėte. Prietaisas vėliau automatiškai išsijungs, veiks nustatyta TRUKMĖ ir sustos nustatyta PABAIGOS laiku. Nustatytu laiku pasigirsta garso signalas.
7. Prietaisas automatiškai išsijungia. Norédami išjungti garso signalą, paspauskite bet kurį mygtuką.
8. Pasukite orkaitės funkcijų rankenélę ir temperatūros nustatymo rankenélę į išjungimo padėtį.

### 10.7 LAIKMAČIO nustatymas

1. Spaudinėkite , kol pradės mirksėti .
2. Spauskite arba , kad nustatytmėte reikiama laiką.

Funkcija „Laikmatis“ išjungis automatiškai po 5 sekundžių.

3. Nustatyta laikui pasibaigus, pasigirsta garso signalas. Norėdami išjungti garso signalą, paspauskite bet kurį mygtuką.
4. Pasukite orkaitės funkcijų ir temperatūros rankenėles į išjungimo padėtį.

## 10.8 Laikrodžio funkcijos atšaukimas

1. Kelis kartus paspauskite ☺, kol pradės mirkstėti reikiamas funkcijos indikatorius.
2. Paspauskite ir palaikykite nuspaudę —.

Laikrodžio funkcija išsijungia po kelių sekundžių.

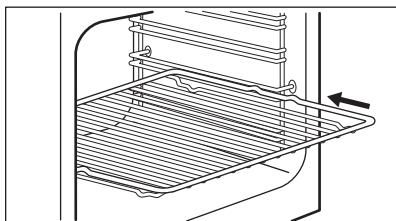
## 11. ORKAITĖ - PRIEDŲ NAUDOJIMAS



**ISPĖJIMAS!**  
Žr. saugos skyrius.

### 11.1 Priedų įstatymas

Grotelės:

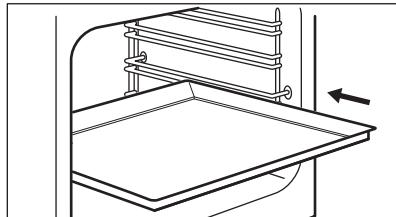


Įdėkite lentynėlę tarp lentynos atramos kreipiamujų laikiklių.

Skarda:



Nestumkite kepimo skardos iki pat galinės orkaitės sienelės. Taip karštis negalės cirkuliuoti aplink skardą. Maistas gali sudegti, ypač galinėje skardos dalyje.



Įstumkite skardą ar gilų kepimo indą tarp lentynos atramos kreipiamujų laikiklių. Įsitikinkite, kad ji neliečia orkaitės galinės sienelės.

## 12. ORKAITĖ – PATARIMAI



**ISPĖJIMAS!**  
Žr. saugos skyrius.



Lentelėse nurodyta temperatūra ir kepimo laikas yra tik orientacinio pobūdžio. Jie priklauso nuo receptų, naudojamų ingredientų kokybės ir kiekio.

### 12.1 Bendroji informacija

- Prietaise yra keturios lentynų padėtys. Lentynų padėtys skaičiuojamos nuo prietaiso apačios.
- Šis prietaisas turi specialią sistemą, užtikrinančią oro apykaitą ir nuolatinę garų apytaką. Dėl tokios sistemos maistas ruošiamas garų prisotintoje aplinkoje, patiekalas būna minkštasis viduje ir apskrudės iš išorės. Taip sutrumpinamas maisto gaminimo

- laikas ir sumažinamos energijos sąnaudos.
- Drėgmė gali kondensuotis prietaiso viduje arba ant durelių stiklo plokščių. Tai normalu. Prieš atidarydami prietaiso dureles maisto gaminimo metu, visada atsistokite atokiai nuo prietaiso. Kondensavimuisi sumažinti prieš gaminimą maždaug 10 minučių pakaitinkite prietaisą.
- Po kiekvieno naudojimo išvalykite prietaise susikaupusią drėgmę.
- Gaminimo metu tiesiai ant prietaiso dugno nedėkite jokių daiktų ir prietaiso komponentų neuždenkite aliuminio folija. Jei nepaisysite šio nurodymo, gali pakisti gaminimo rezultatai ir būti pažeistas orkaitės emalės.

## 12.2 Kepimas

- Pirmą kartą naudokite žemesnę temperatūrą.
- Jei pyragus kepate ne vienoje lentynos padėtyje, kepimo laiką galima paiginti 10–15 minučių.
- Pyragai ir tešlainiai skirtinguose aukščiuose gali skrusti nevienodai. Jeigu skrunda nevienodai, temperatūros nuostatos keisti nereikia. Skirtumas išnyks kepant.
- Kepant skardos orkaitėje gali deformuotis. Kepamosioms skardoms atvésus, jos išsitiesins.

## 12.3 Pyragų kepimas

- Neatidarinėkite orkaitės durelių, kol nepraejo 3/4 kepimui skirto laiko.

### Kepiniai

Patiekalas	Vandens kiekis ertmės įduboje (ml)	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
Balta duona <sup>1)</sup>	100	180	35–40	2	Naudokite kepimo skardą.
Duonos bandelės <sup>1)</sup>	100	200	20–25	2	Naudokite kepimo skardą.

- Jeigu kepate dviejose kepimo skardose vienu metu, tarp jų palikite vieną laisvą lygį.

## 12.4 Mėsos ir žuvies gaminimas

- Labai riebiam maistui naudokite gilų kepimo indą, kad orkaitėje neliktu neišvalomų dėmių.
- Prieš pjaustydami mėsą gabaliukais, palaukite maždaug 15 minučių, kad neištekėtų sulty.
- Kad kepimo metu orkaitėje nesusidarytų per daug dūmų, į gilų kepimo indą įpilkite šiek tiek vandens. Kad dūmai nesikondensuotų, įpilkite vandens, kai tik jis išdžiūsta.

## 12.5 Maisto ruošimo trukmė

Gaminimo trukmė priklauso nuo maisto tipo, konsistencijos ir kiekio.

Iš pradžių stebékite rezultatus, kai gaminate. Raskite tinkamiausias nuostatas (kaitinimo nuostata, gaminimo trukmė ir pan.) jūsų prikaistuviams, receptams ir kiekiams, kai gaminate šiuo prietaisu.

## 12.6 „PlusSteam“ +

-  Prieš įkaitindami, pripildykite ertmės įdubą vandens, tik kai orkaitė yra atvésus.

Žr. skyrių „Funkcijos aktyvinimas: „PlusSteam““

Patiekalas	Vandens kiekis ertmės įduboje (ml)	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
Naminė pičia <sup>1)</sup>	100	230	10–20	1	Naudokite kepiamo skardą.
Itališka duona „Focaccia“ <sup>1)</sup>	100	190–210	20–25	1	Naudokite kepiamo skardą.
Sausainiai, paplotėliai, prancūziškieji rageliai <sup>1)</sup>	100	150–180	10–20	2	Naudokite kepiamo skardą.
Slyvų pyragas, obuolių pyragas, bandelės su cinamonu <sup>1)</sup>	100	180	20	2	Naudokite pyrago formą.

1) Prieš kepdamis 5 minutes įkaitinkite tuščią orkaitę.

### Šaldytu gaminių kepimas

Patiekalas	Vandens kiekis ertmės įduboje (ml)	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
Šaldyta pičia <sup>1)</sup>	150	200–210	10–20	2	Naudokite groteles.
Šaldyti prancūziškieji rageliai <sup>1)</sup>	150	160–170	25–30	2	Naudokite kepiamo skardą.

1) Prieš kepdamis 10 minučių įkaitinkite tuščią orkaitę.

### Maisto atgaminimas

Patiekalas	Vandens kiekis ertmės įduboje (ml)	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
Balta duona	100	110	15–25	2	Naudokite kepiamo skardą.
Duonos bandelės	100	110	10–20	2	Naudokite kepiamo skardą.

Patiekalas	Vandens kiekis ertmės įduboje (ml)	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
Naminė pičia	100	110	15–25	2	Naudokite kepiamo skardą.
Itališka duona „Focaccia“	100	110	10–20	2	Naudokite kepiamo skardą.
Daržovės	100	110	15–25	2	Naudokite kepiamo skardą.
Ryžiai	100	110	15–25	2	Naudokite kepiamo skardą.
Makaronai	100	110	15–25	2	Naudokite kepiamo skardą.
Mėsa	100	110	15–25	2	Naudokite kepiamo skardą.

#### Kepsnių kepimas

Patiekalas	Vandens kiekis ertmės įduboje (ml)	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
Kepta kiauliena	200	180	65–80	2	Naudokite groteles ir kepimo skardą.
Jautienos kepsnys	200	200	50–60	2	Naudokite groteles ir kepimo skardą.
Viščiukas	200	210	60–80	2	Naudokite groteles ir kepimo skardą.
Kepta kalkutiena	200	200	70–90	2	Naudokite groteles ir kepimo skardą.

## 12.7 Konservavimas +



### ISPĖJIMAS!

Galite nusideginti arba sugadinti prietaisą.

- Naudokite tik vienodo dydžio, iprastus konservavimo stiklainius.
- Ant kepimo skardos dékite ne daugiau nei šešis pusės litro talpos stiklainius.

- Vienodai pripildykite stiklainius, palikdami kiekvieno stiklainio viršuje 1 cm oro tarpą. Uždékite dangtelius ant viršaus, jų hermetiškai neuždarydami.
- Stiklainiai neturi liestis vienas prie kito.
- I kepimo skardą įpilkite 1/2 litro vandens, o i ertmės įdubą – 1/4 litro vandens, kad orkaitėje būtu pakankamai drėgmės.

- Pasirinkite funkciją „PlusSteam“ ir nustatykite tinkamą temperatūrą pagal toliau pateiktą lentelę.
- Stiklainius galima hermetiškai uždaryti tik išjungus funkciją.

### Minkšti vaisiai

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pa-dėtis	Priedai
Braškės / mėlynės / avietės	160	25–30	1	Naudokite kepimo skardą.

### Kaulavaisiai

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pa-dėtis	Priedai
Kriausės / svarainiai / slyvos	160	35–40	1	Naudokite kepimo skardą.

### Minkštос daržovės

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pa-dėtis	Priedai
Cukinija / baklažanai / svogūnai / pomidorai	160	30–35	1	Naudokite kepimo skardą.

### Marinuotos daržovės

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pa-dėtis	Priedai
Morkos / agurkai / ropės / salierai	160	35–45	1	Naudokite kepimo skardą.

## 12.8 Nestiprus karšto oro srautas

### Džiovinimas

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (val.)	Lentynos padėtis	
			1 padėtis	2 padėtys
<b>Daržovės</b>				
Pupos	60–70	7–9	2	1 / 3
Pjaustytos paprikos	60–70	10–12	2	1 / 3

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (val.)	Lentynos padėtis	
			1 padėtis	2 padėtys
Daržovės rau-ginimui	60–70	9–11	2	1 / 3
Pjaustyti grybai	50–60	13–15	2	1 / 3
Prieskoniniai augalai	40–50	3–5	2	1 / 3
<b>Vaisiai</b>				
Slyvų puse-lės	60–70	11–13	2	1 / 3
Abrikosų puse-lės	60–70	9–11	2	1 / 3
Pjaustyti obuo-liai	60–70	6–8	2	1 / 3
Pjaustytos kriausės	60–70	7–10	2	1 / 3
<b>Kepimas žemoje temperatūroje</b>				
Patiekalas	Kiekis (kg)	Kiekvie-nos pusės apkepi-mas (min.)	Temperatūra (°C)	Lenty-nos pa-dėtis
<b>Jautiena</b>				
Vidutinė filė	1,0–1,5	2	80–100	2
Jautienos keps-nys, vidutiniškai iškeptas	1,5–2,0	4	80–100	2
<b>Veršiena</b>				
Filet rosé	1,0–1,5	2	80–100	2
Nugarinė, vie-nas gabalas	1,5–2,0	4	80–100	2
Vidutiniškai iš-keptas veršie-nos kepsnys	1,5–2,0	4	80–100	2
<b>Kiauliena</b>				
Filet rosé	1,0–1,5	2	80–100	2
Nugarinė, vie-nas gabalas	1,5–2,0	4	80–100	2

Patiekalas	Kiekis (kg)	Kiekvie- nos pusės apkepi- mas (min.)	Temperatūra (°C)	Lenty- nos pa- dėtis	Laikas (min.)
Vidutiniškai iš- keptas kiaulie- nos kepsnys	1,5–2,0	4	80–100	2	100–160

## 12.9 Tradicinis kaitinimas

### Kepimas

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pa- dėtis
Plokštainis	160–170	25–35	2
Mielinis pyragas su obuoliais	170–190	45–55	3
Džiovintų vaisių pyragas	170–180	35–45	2
Trupininis pyragas	170–190	50–60	3
Varškės pyragas	170–190	60–70	2
Naminė duona	190–210	50–60	2
Rumuniškas biskvitinis pyra- gas	165–175	35–45	2
Rumuniškas biskvitinis pyra- gas – tradicinis	165–175	35–45	2
Mielinės bandelės	180–200	15–25	2
Biskvitinis vyniotinis	150–170	15–25	2
Lotaringiškas apkepas	215–225	45–55	2

### Kepsnių kepimas

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pa- dėtis
Viščiukas, perpjautas pusiau	210–230	35–50	2
Kiaulienos pjausnys	190–210	30–35	3
Žuvis	200–220	40–70	2

## 12.10 Spartus kepimas ant grotelių

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pa- dėtis
Viščiukas, perpjautas pusiau	230	50–60	2

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pardėtis
Kiaulienos pjausnys	230	40–50	3
Kumpio kepimas ant grotelių	250	17–25	2
Dešrelės	250	20–30	2
Jautienos didkepsnis: vidutiniškai iškeptas	230	25–35	2

## 12.11 Terminis kepimas ant grotelių

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pardėtis
Viščiukas, perpjautas pusiau	200	50–60	2
Viščiukas	250	55–60	2
Viščiuko sparneliai	230	30–40	2
Kiaulienos pjausnys	230	40–50	2
Jautienos didkepsnis: gerai iškeptas	250	35–40	2

## 12.12 Gaminimas su ventiliatoriumi

### Kepimas

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos pardėtis
Įdarytas mielinis pyragas	150–160	20–30	2
Viktorijos pyragaičiai	170–190	30–40	2
Šveicariškas obuolių apkepas	180–200	35–45	2
Mielinė pynutė	150–160	40–50	2
Keksas su citrina ir madera	170–190	50–60	2
Merengos	110–120	30–40	2
Bulvių plokštainis	180–200	40–50	2
Lazanija	170–190	30–50	2
Orkaitėje gaminti makaronai	170–190	50–60	2
Pica	190–200	25–35	2

**Kepsnių kepimas**

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis
Viščiukas	200–220	55–65	2
Kiaulienos kepsnys	170–180	45–50	2

**12.13 Drėgnas kepimas** ☰

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
<b>Duona ir pica</b>				
Bandelės	190	25–30	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Duonos bandelės	200	40–45	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Šaldyta pica 350 g	190	25–35	2	grotelės
<b>Pyragaičiai kepimo skardoje</b>				
Biskvitinis vyniotinis	180	20–30	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Šokoladinis pyragas	180	35–45	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
<b>Pyragaičiai formoje</b>				
Suflė	210	35–45	2	šeši keraminiai indeliai ant grotelių
Biskvitinis pagrindas	180	25–35	2	apkepo skarda ant grotelių
Biskvitinis pyragas	150	35–45	2	pyrago formoje ant grotelių
<b>Žuvis</b>				
Žuvis maišeliuose, 300 g	180	25–35	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Visa žuvis, 200 g	180	25–35	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Žuvies filė, 300 g	180	30–40	2	picos kepimo indas ant grotelių
<b>Mėsa</b>				
Mėsa maišelyje, 250 g	200	35–45	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Mėsos iešmai, 500 g	200	30–40	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis	Priedai
<b>Maži kepiniai</b>				
Sausainiai	170	25–35	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Migdoliniai sausainiai	170	40–50	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Keksiukai	180	30–40	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Pikantiško skonio krekeriai	160	25–35	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Trapios tešlos sausainiai	140	25–35	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Tarteletės	170	20–30	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
<b>Vegetariški patiekalai</b>				
Ivairios daržovės maišelyje, 400 g	200	20–30	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas
Omletas	200	30–40	2	picos kepimo indas ant gretelių
Daržovės skardoje, 700 g	190	25–35	2	kepimo skarda arba grilio / kepimo indas

## 12.14 Karšto oro srautas

### Kepimas

Patiekalas	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Lentynos padėtis
Plokštainis	140–160	40–50	1 + 3
Mielinės bandelės	190–210	10–20	1 + 3
Merengos	100–120	55–65	1 + 3
Sviestinis pyragas	150–170	20–30	1 + 3
Pica	200–220	35–45	1 + 3

## 12.15 Informacija patikros įstaigoms

Patiekalas	Funkcija	Tempe- ratūra (°C)	Priedai	Lenty- nos pa- dėtis	Laikas (min.)
Maži pyragaičiai (16 vienetų skardoje)	Tradiciinis kaitinimas	160	kepimo skarda	3	20–30
Maži pyragaičiai (16 vienetų skardoje)	Gaminimas su ventiliatoriumi	150	kepimo skarda	3	20–30
Maži pyragaičiai (16 vienetų skardoje)	Karšto oro srautas	160	kepimo skarda	1 + 3	30–40
Obuolių pyragas (2 formos 20 cm skersmens, įdedamos įstrižai)	Tradiciinis kaitinimas	190	grotelės	1	65–75
Obuolių pyragas (2 formos 20 cm skersmens, įdedamos įstrižai)	Gaminimas su ventiliatoriumi	180	grotelės	2	70–80
Biskvitinis pyragas be riebalų	Tradiciinis kaitinimas	180	grotelės	2	20–30
Biskvitinis pyragas be riebalų	Gaminimas su ventiliatoriumi	160	grotelės	2	25–35
Biskvitinis pyragas be riebalų	Karšto oro srautas	170	grotelės	1 + 3	30–40
Trapios tešlos kepiiniai / sausainių juostelės	Tradiciinis kaitinimas	140	kepimo skarda	3	15–30
Trapios tešlos kepiiniai / sausainių juostelės	Gaminimas su ventiliatoriumi	140	kepimo skarda	3	20–30
Trapios tešlos kepiiniai / sausainių juostelės	Karšto oro srautas	140	kepimo skarda	1 + 3	15–30
Skrebutis	Spartus kepimas ant grotelių	250	grotelės	3	5–10

Patiekalas	Funkcija	Temperatūra (°C)	Priedai	Lentynos padėtis	Laikas (min.)
Mésainis su jautiena	Terminis kepiamas ant groteilių	250	grotelės arba grilio / kepimo indas	3	15–20 pirma pusė; 10–15 antra pusė

## 13. ORKAITĖ. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

#### 13.1 Pastabos dėl valymo

- Orkaitės priekį valykite minkšta šluoste ir šiltu vandeniu su švelnia valymo priemonė.
- Metaliniams paviršiams valyti naudokite tam skirtą valymo priemonę.
- Orkaitės vidų valykite po kiekvieno naudojimo. Riebalų kaupimasis ar kiti maisto likučiai gali sukelti gaisrą.
- Išsenėjusius nešvarumus valykite specialiu orkaičių valikliu.
- Visus piedrus valykite po kiekvieno naudojimo ir palikite juos išdžiūti. Valykite minkšta šluoste ir šiltu vandeniu valymo priemonę.
- Jeigu turite neprisvylančių piedų, neplaukite jų stipraus poveikio priemonėmis, indaplovėje arba naudodami aštinius daiktus. Tai gali pažeisti neprisvylančią dangą.

#### 13.2 Nerūdijančio plieno ar aluminio prietaisai



Orkaitės dureles valykite tik drėgna šluoste ar kempine. Nusausinkite minkštu audiniu. Nenaudokite plieno vilnos, rūgšties arba šveiciamųjų medžiagų, nes jos gali pažeisti orkaitės paviršių. Orkaitės valdymo skydelį valykite vadovaudamiesi tais pačiais perspėjimais.

#### 13.3 Apatinės įdubos valymas

Valant iš apatinės įdubos po maisto gaminimo naudojant garus pašalinami kalkių nuosėdų likučiai.



Rekomenduojame atlirkti valymo procesą bent kas 5–10 ciklų panaudojė funkciją „PlusSteam“.

- Įpilkite 250 ml baltojo acto į apatinę įdubą, esančią orkaitės apačioje. Naudokite ne stipresnį nei 6 % actą be žolelių.
- Palaukite 30 minučių, kol actas ištirpdys likusias kalkių nuosėdą aplinkos temperatūroje.
- Išvalykite įdubą šiltu vandeniu sudrékinta minkšta šluoste.

#### 13.4 Lentynų atramu

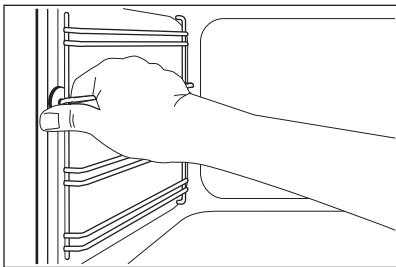
Norédami išvalyti orkaitės vidų, išimkite lentynų atramas.



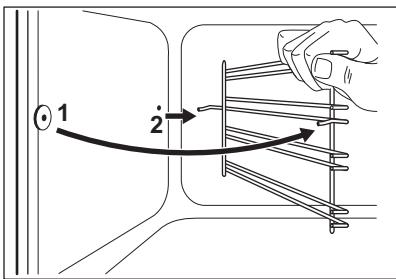
#### DĒMESIO

Būkite atsargūs, kai išimkite lentynų atramas.

- Atitraukite lentynos atramos priekį nuo šoninės sienelės.



2. Lentynos atramos galinę dalį patraukite nuo šoninės sienelės ir ja ištraukite.



Išimtus priedus įdėkite atvirkštine tvarka.

### 13.5 Orkaitės stiklo plokščių išémimas ir įdėjimas

Vidines stiklo plokštės galite išimti ir išvalyti. Skirtingiemis modeliams stiklo plokščių skaičius gali būti skirtinas.



#### ISPĖJIMAS!

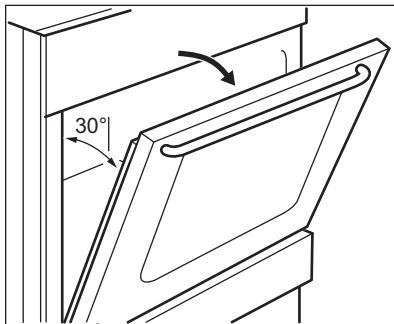
Valydami palikite orkaitės dureles šiek tiek praviras. Kai atidarysite visiškai, jos gali netycia užsidaryti ir sukelti žalos.



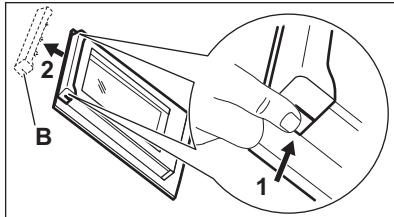
#### ISPĖJIMAS!

Nenaudokite prietaiso be stiklo plokščių.

- Atidarykite dureles, kol jos bus nustatytos maždaug  $30^{\circ}$  kampu. Šiek tiek pravirios durelės pačios neužsidaro.



2. Laikydami durelių apdailą (B) už abiejų pusių durelių viršutinių kampų, paspauskite į vidų ir atleiskite fiksavimo tarpiklį.



3. Patraukite durelių apdailą pirmyn ir nuimkite ją.



#### ISPĖJIMAS!

Kai išimate stiklo plokštės, orkaitės durelės mėgina užsidaryti.

- Laikykite durelių stiklo plokščių viršutinį kraštą ir traukite jas vieną po kitos.

- Stiklo plokštę nuvalykite vandeniu ir muiliu. Atsargiai nusausinkite stiklo plokštę.

Baigę valyti, įstatykite orkaitės dureles ir stiklo plokštės. Atlikite veiksmus atvirkščia eilės tvarka. Pirmiausia įdėkite mažesnę plokštę, po to didesnę.



#### DĒMESIO

Vidinės stiklo plokštės pusė su spauda turi būti nukreipta į vidinę durelių pusę.

**DĖMESIO**

Žiūrėkite, kad įdėjus stiklo plokštės rėmo paviršius padengtose vietose nebūtų šiurkštus liesti.

**DĖMESIO**

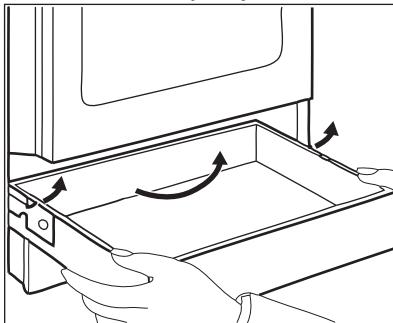
Įsitikinkite, ar tinkamai įdėjote vidinę stiklo plokštę.

**13.6 Kaip išimti stalčių****!ISPĖJIMAS!**

Nelaikykite stalčiuje degių daiktų (pavyzdžiui, valymo medžiagų, plastikinių maišelių, orkaitės pirštinių, popieriaus arba valymo purškiklių). Naudojant orkaitę, stalčius gali įkaisti. Gali kilti gaisras.

Po orkaite esančių stalčių galima išimti – taip ji lengviau valyti.

1. Traukite stalčių, kol jis sustos.



2. Lėtai kilstelėkite.

3. Visiškai ištraukite.

Jeigu norite idėti stalčių, atlikite pirmiau minėtus veiksmus atvirkščia eilės tvarka.

**13.7 Lemputės keitimas****!ISPĖJIMAS!**

Pavojas gauti elektros smūgi.

Lemputė gali būti karšta.

1. Išjunkite orkaitę.

Palaukite, kol orkaitė atvės.

2. Atjunkite orkaitę nuo maitinimo tinklo.

3. Ertmės apačioje patieskite skudurėlį.

**Galinė lemputė**

1. Pasukite stiklinį lemputės gaubtelį ir nuimkite jį.

2. Nuvalykite stiklinį gaubtelį.

3. Orkaitės lemputę pakeiskite tinkama, 300 °C atsparia karščiu i lempute .

4. Uždékite stiklinį gaubtelį.

**14. TRIKČIU ŠALINIMAS****!ISPĖJIMAS!**

Žr. saugos skyrius.

**14.1 Ką daryti, jeigu...**

Problema	Galima priežastis	Atitaisymo būdas
Nepavyksta įjungti prietaiso.	Prietaisas neprijungtas arba netinkamai prijungtas prie elektros tinklo.	Patikrinkite, ar prietaisas tinkamai prijungtas prie elektros tinklo.

Problema	Galima priežastis	Atitaisymo būdas
	Perdegė saugiklis.	Patirkinkite, ar veikimas sutriko dėl saugiklio. Jeigu saugiklis pakartotinai perdega, kreipkitės į kvalifikuotą elektriką.
Kaitlentės nepavyksta įjungti arba valdyti.	Perdegė saugiklis.	Dar kartą įjunkite kaitlentę ir nustatykite kaitinimo lygį greičiau nei per 10 sekundžių.
Neįsijungia likusio karščio indikatorius.	Kaitvietė neįkaitusi, nes veikė pernelyg trumpai.	Jeigu kaitvietė veikė pa-kankamai ilgai ir jau turėtų būti įkaitusi, kreipkitės į igaliotąjį techninės priežiūros centrą.
Neįsijungia išorinis kaitvietės žiedas.		Pirmausia įjunkite vidinį kaitvietės žiedą.
Orkaitė nekaista.	Orkaitė yra išjungta.	Įjunkite orkaitę.
	Nenustatytos būtinos nuostatos.	Patirkinkite, ar nuostatos yra tinkamos.
	Nenustatytas laikrodis.	Nustatykite laikrodį.
Lemputė nešviečia.	Perdegusi lemputė.	Pakeiskite lemputę.
Ant maisto produktų ir orkaitės viduje kaupiasi garai ir kondensatas.	Pernelyg ilgam palikote patiekalą orkaitėje.	Baigę gaminti, nepalikite patiekalų orkaitėje ilgiau negu 15–20 minučių.
Patiekalai kepa per ilgai arba per trumpai.	Per žema arba per aukšta temperatūra.	Jeigu reikia, sureguliuokite temperatūrą. Laikykites naudojimo instrukcijoje pateiktų nurodymų.
Ekrane rodoma „12.00“.	Nutrūko elektros tiekimas.	Iš naujo nustatykite laikrodį.
Orkaitės nepavyksta įjungti arba valdyti. Ekrane rodoma „400“ ir girdimas garsas signalas.	Orkaitė netinkamai prijungta prie elektros tinklo lizdo.	Patirkinkite, ar orkaitė tinkamai prijungta prie maitinimo tinklo (žr. prijungimo schemą, jeigu yra).
Kepimo rezultatai prasti, kai naudojama funkcija „PlusSteam“.	Jūs nesuaktyvinote funkcijos „PlusSteam“.	Žr. skyrių „Funkcijos aktyvinimas: „PlusSteam““.
	Nepripildėte įdubos vandeniu.	Žr. skyrių „Funkcijos aktyvinimas: „PlusSteam““.
	Jūs tinkamai nesuaktyvinate funkcijos „PlusSteam“ mygtuku „Plus Steam“.	Žr. skyrių „Funkcijos aktyvinimas: „PlusSteam““.

Problema	Galima priežastis	Atitaisymo būdas
Norite suaktyvinti funkciją Nestiprus karšto oro srautas, bet šviečia papildomų garų mygtuko indikatorius.	Veikia funkcija „PlusS-team“.	Paspauskite papildomų garų mygtuką  kad išjungtumėte funkciją „PlusSteam“.
Neverda vanduo ertmès įduboje.	Per žema temperatūra.	Nustatykite bent 110 °C temperatūrą. Žr. skyrių „Patarimai“.
Iš ertmès įdubos teka vanduo.	Ertmès įduboje per daug vandens.	Išjunkite orkaitę ir įsitikinkite, kad prietaisas atvėso. Iššluostykite vandenį šluoste ar kempine. I ertmès įdubą pripilkite tinkamą kiekį vandens. Žr. konkrečių procesą.

## 14.2 Aptarnavimo duomenys

Jeigu patys negalite rasti problemos sprendimo, kreipkitės į prekybos atstovą arba igaliotaji techninio aptarnavimo centrą.

Duomenys, kuriuos būtina pateikti techninio aptarnavimo centrui, nurodyti

techninių duomenų lentelėje. Duomenų lentelę rasite prietaiso viduje, ant priekinio rémo. Nenuimkite duomenų lentelės nuo prietaiso vidaus.

### Rekomenduojame duomenis užsirašyti čia:

Modelis (MOD.) .....

Gaminio numeris (PNC) .....

Serijos numeris (S. N.) .....

## 15. ENERGIJOS EFEKTYVUMAS

### 15.1 Informacija apie kaitlentę pagal ES direktyvą 66/2014

Modelio žymuo	EKC54950OW
Kaitlentės tipas	Kaitlentė autonominės viryklės viduje
Kaitviečių skaičius	4
Kaitinimo technologija	Spinduliuojamasis šildytuvas

Apvalių kaitviečių skersmuo (Ø)	Kairioji galinė Dešinioji galinė Dešinioji priekinė Kairioji priekinė	14,0 cm 18,0 cm 14,0 cm 18,0 cm
Kaitvietės energijos sąnaudos (EC electric cooking)	Kairioji galinė Dešinioji galinė Dešinioji priekinė Kairioji priekinė	181,8 Wh/kg 182,1 Wh/kg 181,8 Wh/kg 190,1 Wh/kg
Kaitlentės energijos sąnaudos (EC electric hob)		184,0 Wh/kg

EN 60350-2. Buitiniai elektriniai virimo ir kepimo prietaisai. 2 dalis. Kaitvietės. Eksplatacinių charakteristikų matavimo metodai.

## 15.2 Kaitlentė. Energijos taupymas

Jeigu laikytės toliau pateiktų patarimų, kasdien gamindami galésite suauptyti energijos.

- Kai šildote vandenį, naudokite jo tik tiek, kiek reikia.

- Jeigu įmanoma, prikaistuvius uždenkite dangčiais.
- Uždékite prikaistuvį, prieš įjungdami kaitvietę.
- Prikaistuvio dugnas turi būti tokio paties skersmens kaip ir kaitvietė.
- Mažesnius prikaistuvius dékite ant mažesnių kaitviečių.
- Uždékite prikaistuvį tiesiai ant kaitvietės vidurio.
- Maistui pašildyti arba išlydyti naudokite likusį karštį.

## 15.3 Gaminio kortelė ir informacija apie orkaites pagal ES direktyvą 65-66/2014

Tiekėjo pavadinimas	Electrolux
Modelio žymuo	EKC54950OW
Energijos efektyvumo indeksas	94,9
Energijos vartojimo efektyvumo klasė	A
Energijos sąnaudos esant įprastai apkrovai, veikiant įprastu režimu	0,84 kWh/ciklui
Energijos sąnaudos esant įprastai apkrovai, veikiant ventiliatoriaus režimu	0,75 kWh/ciklui
Ertmių skaičius	1
Karščio šaltinis	Elektra
Garsumas	58 l
Orkaitės rūšis	Orkaitė autonominės viryklos viduje
Masė	42.0 kg

EN 60350-1. Buitiniai elektriniai virimo ir kepimo prietaisai. 1 dalis. Virykės, orkaitės, garinės orkaitės ir kepintuvai. Eksploatacinių charakteristikų matavimo metodai.

## 15.4 Orkaitė – energijos taupymas



Orkaitėje yra savybių, kurios jums padeda taupytį energiją kasdien ruošiant maistą.

### Bendri patarimai

Patikrinkite, ar orkaitės durelės yra tinkamai uždarytos, kai orkaitė veikia. Neatidarykite prietaiso durelių per dažnai ruošdami maistą. Durelių tarpiklis visada turi būti švarus ir patikrinkite, ar jis gerai pritvirtintas savo vietoje.

Naudokite metalinius indus, kad galėtumėte taupiau naudoti energiją.

Jeigu galima, iš anksto nejauktinkite orkaitės, prieš dėdami maistą į vidų.

Jei maisto gaminimo trukmė ilgesnė nei 30 minučių, sumažinkite orkaitės

temperatūrą iki minimumo, likus 3–10 minučių iki kepimo pabaigos pagal gaminimo trukmę. Dėl orkaitėje likusio karščio patiekalas ir toliau keps.

Naudokite likusį karštį kitiemis patiekalamams pašildyti.

Kai vienu metu ruošiate kelis patiekalus, darykite kuo trumpesnes pertraukėles tarp kepimų.

### Maisto gaminimas naudojant ventiliatoriu

Kai galima, naudokite maisto gaminimo funkcijas su ventiliatoriumi, kad taupytmėte energiją.

### Šilto pagaminto patiekalo išlaikymas

Pasirinkite žemiausios galimos temperatūros nuostatą, kad panaudotumėte likusį karštį ir išlaikytumėte patiekalą šiltą.

### Drėgnes kepimas

Funkcija yra skirta taupytį energiją maisto gaminimo metu. Papildomos informacijos rasite skyriaus „Orkaitė. Kasdienis naudojimas“ skyrelyje „Orkaitės funkcijos“.

## 16. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbtį medžiagas, pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite pakuočę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad jí būtų perdirbta. Padékite saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir surinkti bei perdirbti elektros ir elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu pažymėtų prietaisų kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietos atliekų surinkimo punktą arba susisiekitė su vietnos savivaldybe dėl papildomos informacijos.





[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)



867354561-A-462019

CE

